



**umetz**  
**nouvelles**

**J**ournal  
**Municipal**

**Septembre 2024**



<https://www.mairieaumetz.com>

<https://www.facebook.com/aumetzinformations>

Numéro 178

La période estivale est passée, je souhaite qu'elle ait été propice au repos, aux moments partagés en famille, dans un climat à la fois anxiogène, mais également festif avec les Jeux olympiques qui marqueront l'histoire du sport de notre pays.

Nous n'avons pas relâché notre engagement pour améliorer votre cadre de vie.

Une de nos priorités est d'offrir à vos enfants des espaces adaptés qu'ils soient scolaires ou ludiques.

Ainsi, nous nous sommes employés à mobiliser des subventions pour pouvoir engager un programme ambitieux de réfection de nos établissements scolaires.

Nous nous sommes vus octroyer des aides importantes de l'État, de la Région et du Conseil Départemental, car nous souhaitons que ces investissements soient en adéquation avec les enjeux environnementaux qui nous sont posés.

Nous veillerons particulièrement à ce que ces travaux, prévus dès octobre, ne perturbent en rien la scolarité des élèves et des enseignants et nous nous assurerons de préserver leur confort.

Il est essentiel de pouvoir disposer d'espaces ludiques pour que les plus jeunes puissent s'amuser.

Un premier aménagement a été installé place de la Maladrée avec un parc de jeux dédié aux enfants de 1 à 8 ans.

L'engouement des plus jeunes qui le fréquentent nous conduit à déployer d'autres programmes de jeux rue de la Caserne et près de la salle polyvalente.

Les travaux d'aménagement de la rue de la Poste sont terminés et nous matérialiserons prochainement des arrêts pour les lignes de bus scolaires et transfrontalières afin d'assurer des prises en charge sécurisées.

Les rues d'Aumetz ont fait l'objet de travaux qui ont pu générer quelques désagréments, mais GRDF, à son initiative, a mené un programme important de rénovation et de remplacement des conduites de gaz les plus vétustes.

Nous nous employons, avec l'équipe municipale qui m'accompagne, à vous assurer un cadre de vie agréable.

Notre motivation : votre bien-être à Aumetz.

Je vous souhaite une rentrée agréable, sachez que vous pourrez compter sur mon engagement total à vos côtés.



Votre maire,  
Gilles DESTREMONT

## Sommaire

Édito ..... page 2

Sponsors ..... pages 4 à 7

Tribune ..... page 8

L'agenda du Maire ..... pages 10 et 11

Vie municipale ..... pages 12 à 29

Travaux ..... pages 30 à 35

CCAS..... pages 36 à 48

Enfance ..... pages 49 à 55

Médiathèque ..... pages 56 et 61

Associations ..... pages 62 à 76

Infos ..... page 77

CCPHVA ..... pages 78 à 80

État civil ..... page 81 et 82

Numéros utiles ..... page 83

### Un grand merci aux sponsors qui financent le bulletin municipal

Si vous êtes intéressé par une parution dans le journal municipal, veuillez prendre contact avec monsieur **ARCISZEWSKI Luc** en mairie.

Par téléphone au : **03 82 91 90 63**  
ou par mail : [luc.arciszewski@mairieaumetz.com](mailto:luc.arciszewski@mairieaumetz.com)

Arrondissement de Thionville

6 Place de l'Hôtel de Ville

Tél : 03 82 91 90 63

Mail : [aumetz.mairie@orange.fr](mailto:aumetz.mairie@orange.fr)

Site : [www.mairieaumetz.com](http://www.mairieaumetz.com)

Aumetz



Ouvert au public lundi, mardi, jeudi, vendredi

De : 8h30 à 12h et de 15h à 17h

Mercredi de : 8h30 à 12h - Fermé l'après-midi

Permanence du Maire et des Adjointes sur rendez-vous

# SPONSORS

**LEGER**  
FUNERAIRE  
ΕΠΙΕΚΒΥΡΙΕ  
ГЕГЕР

2, bis rue du Moulin  
57840 OTTANGE  
Tél:03.82.50.55.55

SERVICES FUNERAIRES  
Pompes Funèbres  
Permanence 7j/7, 24h/24  
"Une équipe au service des Familles"

Numéro d'habilitation : 22-57-0067

**LEFEVRE**  
Depuis 1932

Activité BÂTIMENT  
MENUISERIE MÉTALLIQUE Alu • Acier • Inox  
MÉTALLERIE – SERRURERIE - Fermetures du bâtiment

Activité  
MATÉRIEL ESPACES VERTS  
Libre-service

[administration@lefevre-metal.fr](mailto:administration@lefevre-metal.fr)  
Visitez notre site internet : [www.lefevre-metal.fr](http://www.lefevre-metal.fr)

44 Rue Principale – 54560 BEUVILLERS – Tél. 03 82 21 60 36

**Belle Etiquette**  
**A2DV numérique**  
**L'HUILLIER**

Création et impression de tous vos imprimés  
étiquettes - affiches - dépliants - brochures  
flyers - liasses...

123, rue d'Uckange • 57190 FLORANGE  
Tél. 03 82 82 53 10 • Fax 03 82 58 91 55

Société de nettoyage

**GLOBAL**  
PROpreté

Marie PRESTI  
Gérante

52 rue Pierre et Marie Curie  
57240 NILVANGE  
**06 03 75 48 78**  
[global.proprete@gmail.com](mailto:global.proprete@gmail.com)

**Lorraine**  
Conseils

Assistance & Maîtrise d'œuvre

EUROPLAZA 2 • 4, rue Graham Bell • 57070 METZ  
Tél : 03.87.62.99.50 • Fax : 03.87.62.99.53  
[contact@lorraine-conseils.fr](mailto:contact@lorraine-conseils.fr)

**BRICO** MARCHÉ **BATI** MARCHÉ

Pouvoir tout faire moins cher

DÉCORATION  
BRICOLAGE  
JARDINAGE  
BÂTIMENT  
ANIMALERIE

**AUMETZ**  
Rue Emile Zola - S.A.S. PATISA - Entreprise indépendante  
RCS THIONVILLE B 391 320 595  
Tél. 03 82 50 46 66

**BE3F**  
BUREAU D'ÉTUDES  
DES FRONTIÈRES

Conseil et Accompagnement en Efficacité  
Énergétique et Environnementale

Vous **construisez** ? Vous **renovez** ?  
Vous souhaitez **maîtriser** votre consommation de **chauffage** ?  
Vous souhaitez être **autonome** en énergie ?

Visitez notre site web : [www.be3f.fr](http://www.be3f.fr)

9 rue sous le Four 55600 Marville – 03 29 85 73 12 – [Info@be3f.fr](mailto:Info@be3f.fr)

# SPONSORS

|   |  |
|---|--|
|  <b>BOBAN<br/>PEINTURE</b> |  <b>BOBAN<br/>FAÇADE</b> |
| Tous travaux<br>de peinture int./ext.   | Isolation thermique  |
| Décoration intérieure   | Crépi  |
| Revêtements de sol  | Bardage  |
| Cloisons  | Restauration   |
| Faux plafonds   | Peinture   |
| ☎ 03 82 91 87 73<br>06 24 97 70 21<br>57710 AUMETZ<br>bobanpeintures@yahoo.fr                               | ☎ 03 82 91 87 73<br>06 24 97 70 21<br>57710 AUMETZ<br>bobanpeintures@yahoo.fr                              |

*Bienvenue*  
dans votre agence  
de **AUMETZ**

6 rue Saint Martin  
03 82 59 51 41  
[aumetz@ca-lorraine.fr](mailto:aumetz@ca-lorraine.fr)

*Proche de vous et  
à votre service*

**AGIR CHAQUE  
JOUR DANS VOTRE  
INTÉRÊT ET CELUI  
DE LA SOCIÉTÉ**



**LORRAINE**

**Banque, assurance,  
téléphonie...**  
Au Crédit Mutuel,  
nous ne sommes  
pas différents sans raison.

Rejoindre une banque qui appartient  
à ses clients, ça change tout.

Le Crédit Mutuel, banque coopérative, appartient à ses 8,3 millions de clients-sociétaires.

**Crédit Mutuel**

Aumetz - Landres

3 Rue Saint Martin - 57710 Aumetz

Caisses Fédérales de Crédit Mutuel et Caisses affiliées, société coopérative à forme de société anonyme au capital de 5 458 531 008 euros,  
4 rue Frédéric-Guillaume Raiffeisen, 67013 Strasbourg Cedex 9, RCS Strasbourg B 588 505 354 - N° Oris : 07 003 758.



# - La Tribune -

## TRIBUNE DE LA MAJORITÉ

L'équipe municipale majoritaire s'est engagée pour porter des projets et des aménagements qui vous tenaient à cœur : les écoles et leurs réfections, des espaces de jeux dédiés aux enfants, des aménagements de voirie et la réfection de routes avec pour objectif d'améliorer la sécurité des Aumessois.

Nous travaillons à la mise en place d'animations dédiées aux adolescents qui vous seront proposées dans les prochains mois.

Ces programmes importants qui ont été déclinés dans notre bilan de mi-mandat peuvent se faire dans le cadre d'un budget contraint, mais maîtrisé, avec la recherche de subventions pour alléger la part prise en charge par la municipalité.

Il est important dans un contexte économique compliqué pour les familles de maîtriser les dépenses publiques.

Nous veillons à ce que la cité soit animée. Vous êtes au rendez-vous des manifestations portées par la mairie qui mobilisent les élus et les associations pour vous proposer des programmes variés qui nous rassemblent. Nous avons imaginé un nouvel évènement « une estivale » autour de notre musée des mines qui est un trait d'union entre notre passé industriel et son intégration dans notre commune qui se modernise.

Nous nous battons pour maintenir un maximum de services qu'ils soient médicaux, bancaires, commerciaux, car notre ville d'Aumetz se veut vivante, animée, en éternel mouvement.

L'équipe majoritaire :  
«AUMETZ ensemble vers l'Avenir»

## TRIBUNE DE LA MINORITÉ

L'année 2024 continue de se dérouler dans une situation particulière pour la population en raison d'un contexte national inédit et d'un contexte international anxieux auquel se sont ajoutées des hausses de prix dans tous les domaines qui affectent le pouvoir d'achat de chacun. Nous plaidons régulièrement en conseil municipal afin qu'une aide financière et systématique puisse être apportée à celles et ceux qui doivent faire face à cette situation calamiteuse notamment pour les revenus les plus bas.

Notre équipe suit toujours avec la plus grande attention, l'ensemble des dossiers gérés par la majorité du conseil municipal. A l'ouverture des plis (en commission d'ouverture des offres) concernant la vente de l'ancien Foyer, il a été constaté que les deux seuls soumissionnaires n'avaient malheureusement pas présenté le traitement qu'ils prévoyaient pour l'ancien bâtiment si ce n'est qu'une promesse d'être conforme au cahier des charges...

Nous ne manquerons pas de suivre attentivement ce dossier particulièrement en ce qui concerne le respect du cahier des charges.

A l'occasion de la fin des vacances estivales, nous vous souhaitons une bonne reprise de vos activités !!

Marie-Paule CHARY et l'équipe « Aumetz notre village »

## RÉSIDENTS ET ÉLECTEURS

Nous avons le plaisir d'informer les nouveaux habitants de notre commune qu'ils sont cordialement invités à **s'inscrire à la mairie**. Il est important de noter que l'inscription aux élections ne se fait pas automatiquement ; elle doit être effectuée via le site du **service-public.fr**.

Nous tenons à rappeler à tous les résidents de bien vouloir **signaler leur départ** de la commune en contactant la mairie par téléphone ou par courrier électronique.

## SACS DE RECYCLAGE

Nous souhaitons informer la population que les sacs de tri sont désormais distribués uniquement à la mairie d'Aumetz. Les sacs seront disponibles toute l'année, mais afin de **faciliter le processus et améliorer le service, nous prioriserons la distribution durant la deuxième quinzaine du mois de mars.**

Nous rappelons qu'un rouleau de sacs de tri (équivalent à 30 sacs) sera attribué **par personne au sein de chaque famille par année.**

| Nombre de personnes dans le foyer | Nombre de rouleaux à donner |
|-----------------------------------|-----------------------------|
| 1                                 | 1                           |
| 2                                 | 2                           |
| 3                                 | 3                           |
| 4                                 | 4                           |
| 5                                 | 5                           |
| 6 et +                            | 5                           |

Pour le cas où vous ne seriez pas disponible lors de cette période de distribution, n'hésitez pas à confier cette tâche à une personne de confiance, munie d'une attestation signée par vos soins indiquant votre accord. Vous trouverez un modèle d'attestation ci-dessous, que vous pouvez aussi rédiger à la main. Ceci est aussi valable pour le reste de l'année.

En raison de contraintes de quota, nous ne pouvons pas distribuer davantage de sacs. Cependant, nous encourageons vivement les résidents à se procurer des rouleaux supplémentaires au coût de 3€ TTC par rouleau auprès de la régie de collecte, à la déchèterie de la Communauté de Commune du Pays Haut Val d'Alzette (CCPHVA).

**Nous vous remercions de votre compréhension et de votre collaboration.**

Je, soussigné(e) Madame/Monsieur.....

Résidant(e) à AUMETZ, au .....

autorise Madame/Monsieur .....

à retirer en mon nom les rouleaux de sacs de tris destinés à mon foyer, disponibles à la mairie d'Aumetz.

Fait à AUMETZ, le .../.../.....

Signature

## JANVIER :

05/01 : Vœux du Maire de Rédange  
 09/01 : Réunion de Travaux  
 09/01 : Réunion Administrative  
 09/01 : Bureau Communautaire  
 11/01 : Réunion d'Equipe  
 12/01 : Réunion Administrative  
 12/01 : Vœux du Maire d'Ottange  
 14/01 : Befana AFFI  
 16/01 : Réunion de Chantier  
 17/01 : Vœux de la CCCE Kanfen  
 18/01 : Vœux du Maire de Mont-Saint-Martin  
 19/01 : Vœux du Maire d'Audun-Le-Tiche  
 21/01 : Concert de l'Harmonie  
 23/01 : Réunion Schéma Directeur SEAFF  
 23/01 : Bureau Communautaire  
 24/01 : Réunion Publique Zones d'Accélération des Energies Renouvelables Aumetz  
 25/01 : Réunions de Chantier  
 25/01 : Réunion d'Equipe  
 26/01 : Vœux du Maire d'Aumetz  
 28/01 : Assemblée Générale de l'Harmonie d'Aumetz  
 29/01 : Réunion de Chantier

## FÉVRIER :

01/02 : Réunion d'Equipe  
 02/02 : Conférence Extraordinaire des Maires CCPHVA  
 02/02 : Rendez-Vous Sous-Préfet Thionville  
 02/02 : Théâtre du Nest Aumetz  
 05/02 : Réunion de Chantier  
 05/02 : Permanence Municipale  
 12/02 : Réunion de Chantier  
 15/02 : Réunion d'Equipe  
 16/02 : Réunion de Travaux  
 16/02 : Permanence Municipale  
 16/02 : Réception des Nouveaux Berceaux et Arrivants  
 20/02 : Réunion de Chantier  
 21/02 : Conseil Municipal  
 22/02 : Réunion d'Equipe  
 23/02 : Assemblée Générale de l'Amicale des Anciens Sapeur-Pompiers Aumetz  
 25/02 : Assemblée Générale de l'ONAC Aumetz  
 26/02 : Réunion Administrative  
 29/02 : Permanence Administrative

## MARS :

01/03 : Permanence Municipale  
 03/03 : Choucroute de l'Harmonie Aumetz  
 04/03 : Permanence Municipale  
 05/03 : Réunions de Travaux  
 05/03 : Réunion Culture  
 06/03 : Réunion de Travaux  
 07/03 : Réunion d'Equipe  
 08/03 : Inspection Annoncée de la Communauté de Brigade de Gendarmerie Aumetz  
 08/03 : Permanence Municipale  
 08/03 : Spectacle Journée Internationale des Droits des Femmes Villerupt  
 11/03 : Permanence Municipale  
 12/03 : Réunions de Chantier  
 13/03 : Permanence Municipale  
 14/03 : Réunion d'Equipe  
 19/03 : Permanence Municipale  
 19/03 : Réunion Projets  
 19/03 : Cérémonies du 62ème anniversaire du Cessez-le-feu en Algérie Mont-Saint-Martin  
 20/03 : Rencontre sur les Problématiques de Mobilité Fontoy  
 21/03 : Conseil d'Ecole  
 21/03 : Réunion d'Equipe  
 22/03 : Assemblée Générale de la CMDP Aumetz  
 23/03 : Inauguration du Salon de la Gourmandise Ottange  
 28/03 : Réunion de Chantier  
 28/03 : Réunion d'Equipe  
 29/03 : Cérémonie des Sportifs et Bénévoles Méritants  
 30/03 : Chasse aux Œufs des Ailes d'Eurydice

## AVRIL :

02/04 : Réunion de Travaux  
 02/04 : Réunion Finances  
 02/04 : Bureau Communautaire  
 02/04 : Réunion d'Equipe  
 03/04 : Réunion de Travaux  
 04/04 : Rencontre Direction Département de la Moselle  
 07/04 : Country Day  
 09/04 : Réunion Travaux  
 13/04 : Inauguration des festivités du Centenaire de la DIANA Russange  
 13/04 : Marché du Terroir  
 14/04 : Pose de « Stolpersteine, les Pavés de Mémoire » Audun-le-Tiche  
 15/04 : Conseil d'Administration du CCAS  
 15/04 : Conseil Municipal  
 16/04 : Réunion de Chantier  
 16/04 : Réunions Associatives  
 17/04 : Conseil des Maires CCPHVA  
 18/04 : Réunion d'Equipe  
 19/04 : Permanence Municipale

## AVRIL (suite) :

19/04 : Inauguration du Festival international de Chant Choral  
 20/04 : Concert Festival international de Chant Choral  
 22/04 : Réunion de Travaux  
 22/04 : CDAC Nancy  
 23/04 : Réunion de Chantier  
 23/04 : Réunion de Travaux  
 25/04 : Réunion de Travail Nouvelle Crèche de la CCPHVA  
 26/04 : Réunion de Travail GRDF  
 26/04 : Réunion Associative  
 27/04 : Repas des Bénévoles du Téléthon de la Moselle Aumetz  
 27/04 : Poker du Basket Club d'Aumetz  
 29/04 : Réunion de Chantier GRDF  
 30/04 : Visite et réunion de travail avec le Général de Gendarmerie de la Moselle  
 30/04 : Inauguration du Magasin Point Vert Beuvillers  
 30/04 : Permanence Municipale  
 30/04 : Cérémonie de la Fête du Travail

## MAI :

01/05 : Barbecue de l'Amicale des Anciens Sapeurs-Pompiers d'Aumetz  
 01/05 : Rassemblement Fête du Travail Tucquegnieux  
 06/05 : Réunion de Travail Projet Ecoles  
 06/05 : Table Ronde Transfrontalière Villerupt  
 08/05 : Cérémonie du 08 mai 1945  
 08/05 : Inauguration du Village Provençal Audun-le-Tiche  
 08/05 – 12/05 : Village Provençal Audun-le-Tiche  
 14/05 : Inspection Annoncée de la Communauté de la Compagnie de Gendarmerie Thionville  
 15/05 : Inauguration de Model Expo 2024 Aumetz  
 18/05 : Accueil Délégation Viennoise  
 19/05 : Manifestations de Cérémonie de Jumelage  
 20/05 : Cérémonie Officielle de Jumelage  
 21/05 : Permanence Municipale  
 23/05 : Commission d'Appel d'Offres TGL  
 23/05 : Assemblée Générale de Copropriété  
 24/05 : Séminaire SCOTAT Thionville  
 25/05 : Cérémonie Officielle Fête des Mères  
 28/05 : Réunions de Chantier  
 28/05 : Rencontre EPA Alzette-Belval  
 29/05 : Rencontre SEAFF et Agence de l'Eau Rhin Meuse  
 29/05 : Rencontre Services CCPHVA  
 29/05 : Réunion d'Equipe

## JUIN :

03/05 : Permanence Municipale  
 04/05 : Bureau CCPHVA  
 09/05 : Elections Européennes  
 11/05 : Inauguration Pasta Maiella  
 13/06 : Réunions de Travaux  
 14/06 : Centre de Gestion Metz  
 14/06 : Réunion de Chantier

## JUIN :

16/06 : Permanence Municipale  
 17/06 : Réunion de Travaux  
 18/06 : Bureau CCPHVA  
 21/06 : Fête de la Musique  
 22/06 : Gala des P'tites Nanas  
 25/05 : Réunion de Travail MJC Audun-le-Tiche  
 25/06 : Conseil d'Administration du SMTOM Hussigny  
 26/06 : Conseil Communautaire CCPHVA  
 27/06 : Cérémonies des Noces d'Or  
 28/06 : Assemblée Club Gym et Marche d'Aumetz  
 30/06 : Elections Législatives

## JUILLET :

01/07 : Réunion de Chantier GRDF  
 04/07 : Conseil d'Administration Collège Lionel Terray  
 04/07 : Réunion d'Equipe  
 05/07 : Conseil Communautaire CCPHVA  
 10/07 : Assemblée Générale du PMF Audun-le-Roman  
 11/07 : Commission Communale de Vente de Biens Communaux  
 11/07 : Réunion d'Equipe  
 14/07 : Cérémonies et festivités du 14 Juillet Aumetz  
 18/07 : Réunion de Travaux  
 19/07 : Permanence Municipale  
 21/07 : Repas de Quartier de l'Impasse de Hollande  
 22/07 : Réunion Gendarmerie  
 23/07 : Inauguration ALDI Aumetz  
 24/07 : Conseil d'Administration du SMTOM  
 25/07 : Commission d'Appel d'Offres  
 25/07 : Réunion d'Equipe  
 27/07 : Estivale Minett' en Fête Aumetz  
 29/07 : Réunion Périscolaire  
 29/07 : Conseil Municipal  
 30/07 : Réunion Travaux  
 30/07 : Réunion Transporteurs  
 30/07 : Réunion Amonferlor

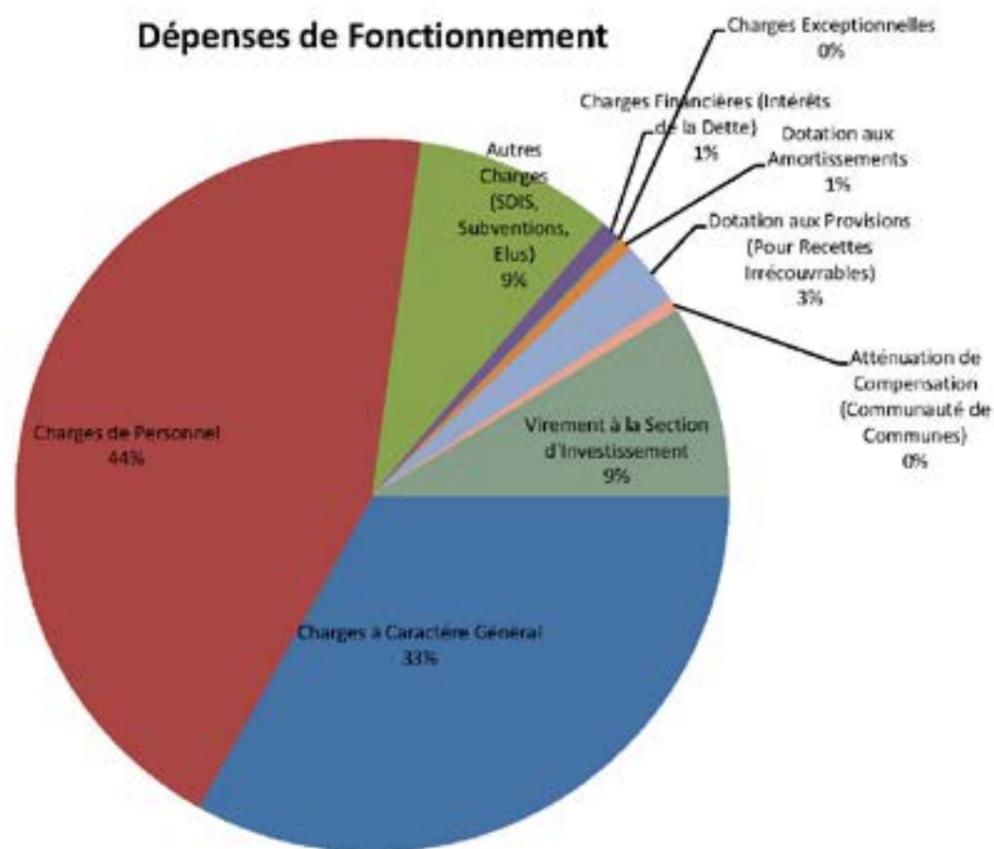


# Budget Municipal 2024

Compte tenu des dépenses et recettes prévisionnelles de la section de fonctionnement, le Budget de Fonctionnement 2024 se détaille de la façon suivante :

|  | DEPENSES            |                |
|--|---------------------|----------------|
| Charges à Caractère Général                            | 735 450,00          | 33,11%         |
| Charges de Personnel                                   | 979 158,00          | 44,08%         |
| Autres Charges (SDIS, Subventions, Elus)               | 201 040,00          | 9,05%          |
| Charges Financières (Intérêts de la Dette)             | 20 000,00           | 0,90%          |
| Charges Exceptionnelles                                | 2 200,00            | 0,10%          |
| Dotation aux Amortissements                            | 14 330,71           | 0,65%          |
| Dotation aux Provisions (Pour Recettes Irrécouvrables) | 63 369,33           | 2,85%          |
| Atténuation de Compensation (Communauté de Communes)   | 12 704,00           | 0,57%          |
| Virement à la Section d'Investissement                 | 192 977,96          | 8,69%          |
|  | <b>2 221 230,00</b> | <b>100,00%</b> |

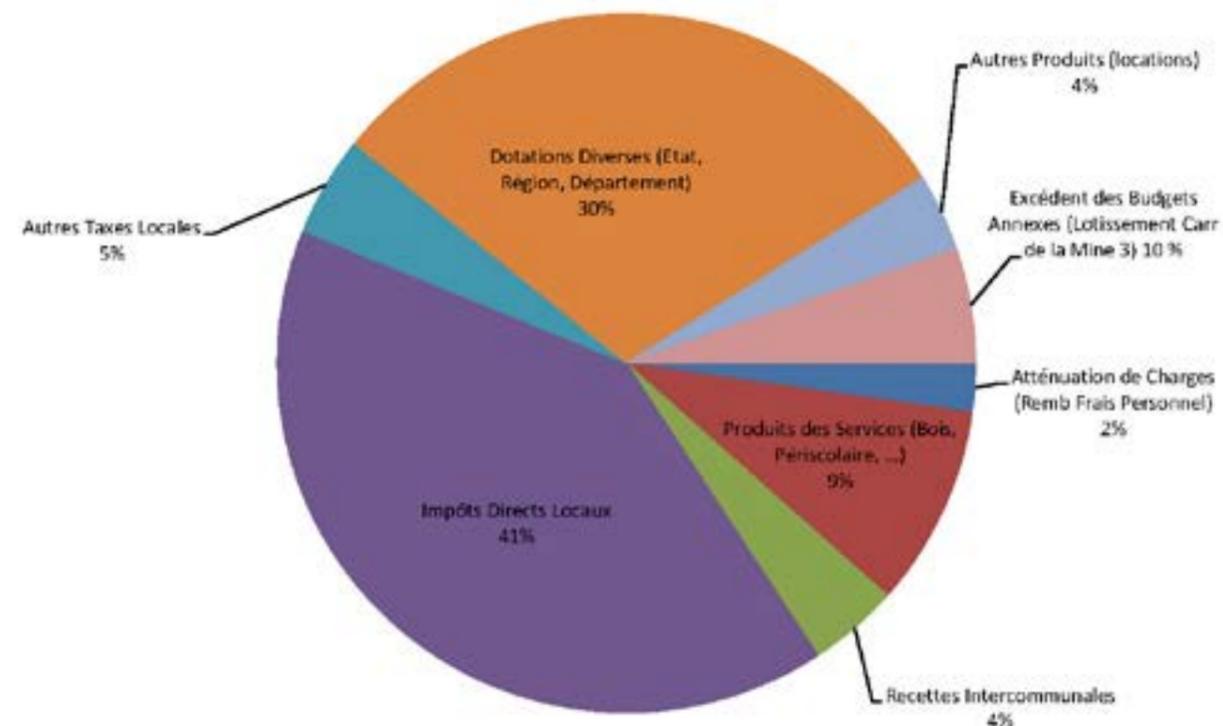
Dépenses de Fonctionnement



# Budget Municipal 2024

|   | RECETTES            |                |
|---|---------------------|----------------|
| Atténuation de Charges (Remb Frais Personnel)           | 50 000,00           | 2,25%          |
| Produits des Services (Bois, Périscolaire, ...)         | 207 000,00          | 9,32%          |
| Recettes Intercommunales                                | 93 026,00           | 4,19%          |
| Impôts Directs Locaux                                   | 897 678,00          | 40,41%         |
| Autres Taxes Locales                                    | 103 179,00          | 4,65%          |
| Dotations Diverses (Etat, Région, Département)          | 672 539,00          | 30,28%         |
| Autres Produits (locations)                             | 79 999,61           | 3,60%          |
| Excédent des Budgets Annexes (Lotissement Carr, Mine 3) | 117 808,39          | 5,30%          |
|   | <b>2 221 230,00</b> | <b>100,00%</b> |

Recettes de Fonctionnement



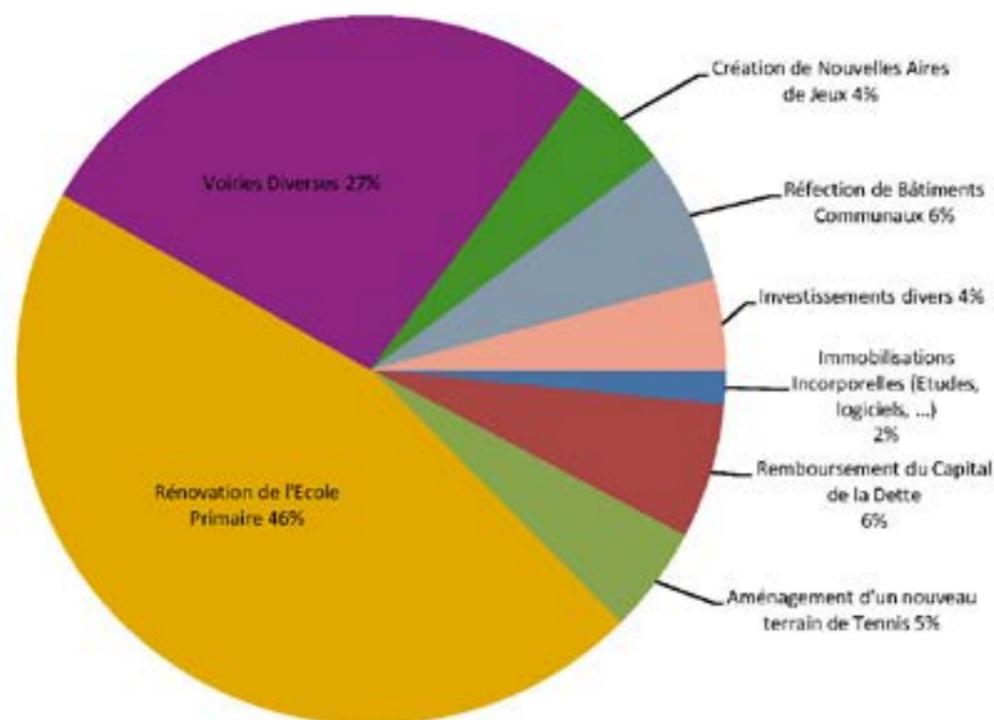
Malgré les différentes baisses de dotations subies depuis de nombreuses années (Etat, Intercommunalité, ...), les différentes crises passées et en cours, les hausses importantes des prix et des fournitures, prestations, énergies, ... la commune n'augmente pas ses taux d'imposition, tout en maintenant ses services aux habitants et les subventions aux associations.

# Budget Municipal 2024

Compte tenu des dépenses et recettes prévisionnelles de la section d'Investissement, le Budget d'Investissement 2024 se détaille de la façon suivante :

|  | DEPENSES            |                |
|--|---------------------|----------------|
| Immobilisations Incorporelles (Etudes, logiciels, ...) | 41 420,00           | 1,57%          |
| Remboursement du Capital de la Dette                   | 162 000,00          | 6,16%          |
| Aménagement d'un nouveau terrain de Tennis             | 128 500,00          | 4,89%          |
| Rénovation de l'Ecole Primaire                         | 1 200 000,00        | 45,62%         |
| Entretien de Diverses Voiries                          | 709 223,59          | 26,97%         |
| Création de Nouvelles Aires de Jeux                    | 120 000,00          | 4,56%          |
| Réfection de Bâtiments Communaux                       | 160 047,04          | 6,09%          |
| Investissements divers                                 | 108 950,46          | 4,14%          |
|  | <b>2 630 141,09</b> | <b>100,00%</b> |

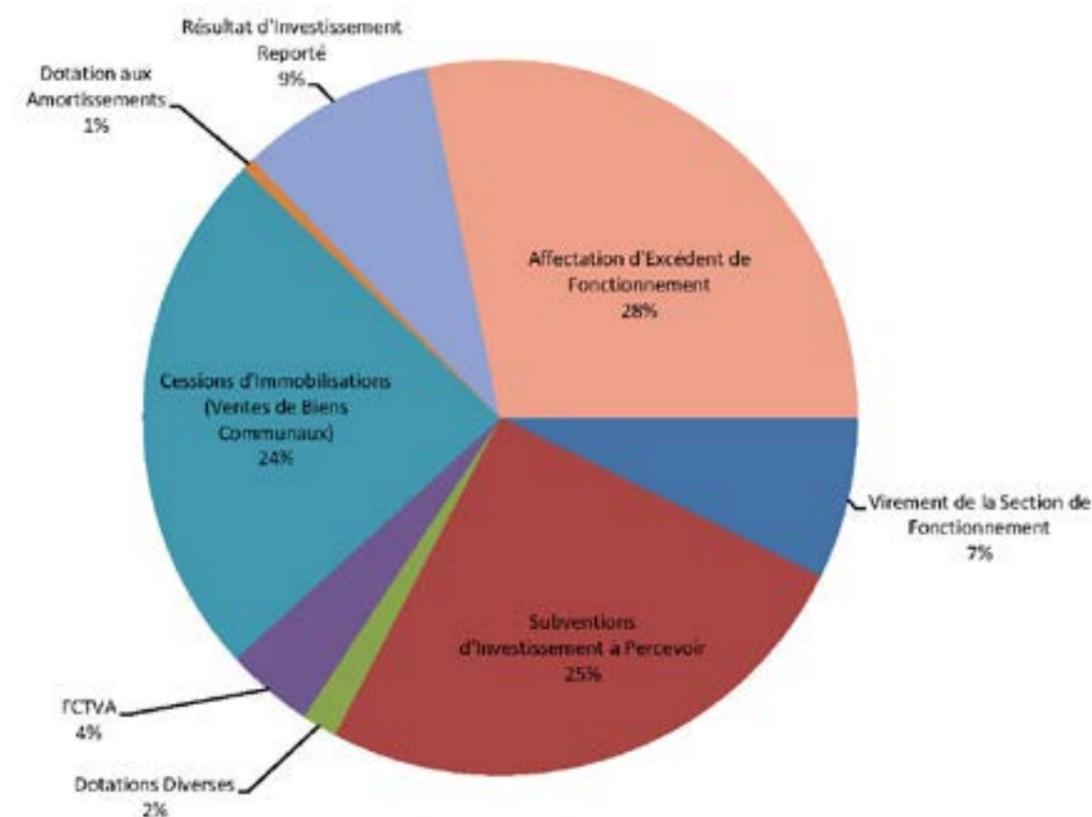
Dépenses d'Investissement



# Budget Municipal 2024

|  | RECETTES            |                |
|--|---------------------|----------------|
| Virement de la Section de Fonctionnement               | 192 977,96          | 7,34%          |
| Subventions d'Investissement à Percevoir               | 666 474,70          | 25,34%         |
| Dotations Diverses                                     | 42 000,00           | 1,60%          |
| FCTVA  | 104 683,96          | 3,98%          |
| Cessions d'Immobilisations (Ventes de Biens Communaux) | 631 900,00          | 24,03%         |
| Dotations aux Amortissements                           | 14 330,71           | 0,54%          |
| Résultat d'Investissement Reporté                      | 233 827,06          | 8,89%          |
| Affectation d'Excédent de Fonctionnement               | 743 946,70          | 28,29%         |
|  | <b>2 630 141,09</b> | <b>100,00%</b> |

Recettes d'Investissement



L'Investissement 2024, en forte hausse par rapport à l'année 2023, est consacré principalement à l'achèvement de travaux commencés en 2023 (rénovation de la salle du temple, achèvement de la traverse d'Aumetz et de la rue de la poste), ainsi qu'à la création d'un nouveau court de Tennis(128.500 €), de nouvelles aires de jeux (120.000 €), et surtout de la rénovation de l'Ecole Primaire (1,200,000 €).

# Nouveaux Arrivants et Nouveaux Berceaux

Comme chaque année, la municipalité invite l'ensemble des personnes arrivées sur l'année 2023 dans notre commune, ainsi que les familles des enfants nés la même année. Le service de l'état civil a enregistré vingt-quatre naissances en 2023 (nombre qui pourrait remplir une classe de maternelle dans les prochaines années).

Nous nous sommes réunis à la salle communale, entourée de l'ensemble des personnalités de la commune et des conseils municipaux adultes et jeunes.

Après le discours de Mr le maire et de la remise des cadeaux aux enfants et nouveaux arrivants, s'en est suivi la séance photos souvenirs, et bien sûr le pot de l'amitié propice aux rencontres et autres discussions animées !



## Cérémonies de la fête du travail

### Fête du Travail et journée internationale des Travailleurs :

En France, la première manifestation du 1er mai a lieu en 1890. Dans les cortèges, les ouvriers portent un triangle rouge à la boutonnière. Ses trois côtés symbolisent le partage du temps entre le travail, le loisir et le sommeil. Contrairement aux travailleurs américains qui obtiennent rapidement une réduction de temps de travail, les Français devront attendre presque 30 ans pour obtenir la journée de huit heures, votée en 1919.

Pour cette première cérémonie officielle de l'année, l'ensemble du conseil municipal, du CMJ, des représentants d'association et quelques aumessois se sont retrouvés en mairie à l'occasion de ce jour important pour tous les travailleurs.

Monsieur le Maire a prononcé un discours rappelant l'origine de cette fête et sa symbolique. Il a ensuite invité l'assemblée à trinquer autour d'un verre de l'amitié.



## Commémoration du 8 mai 1945

Pour ce 79ème anniversaire de la fin de la Seconde Guerre mondiale, les élus, les représentants associatifs et nos anciens combattants étaient présents pour le devoir de mémoire de nos morts pour la France. Monsieur le Maire dans son discours a insisté sur l'importance de transmettre aux jeunes générations, représentées aujourd'hui par les membres de notre Conseil Municipal des Jeunes, de ce devoir de mémoire.

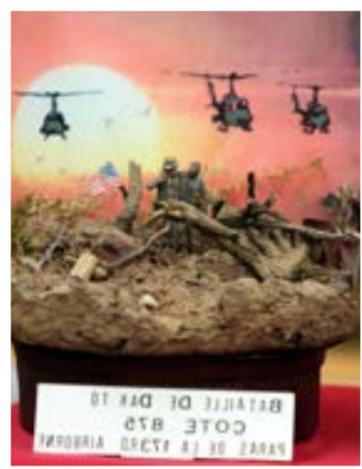
À l'issue le pot de l'amitié fut offert par la municipalité.



# Salon du modèle réduit

Une première à Aumetz avec le salon de la maquette, du modèle réduit et de la figurine.

Cette exposition a été organisée par l'association des Bidouilleurs de plastique d'Amnéville. Quatre-vingts exposants étaient présents à la salle des spectacles, chacun spécialisé dans un domaine particulier. Jean-Paul Douard, président du club organisateur, était satisfait de ce week-end.



# Bénévoles et sportifs méritants :

Cette année, la municipalité a tenu à mettre en lumière ceux qui font entendre et briller le nom d'Aumetz. Pour ce faire, une cérémonie officielle fut organisée et une invitation envoyée à toutes les associations sportives et culturelles de notre commune qui se devaient de désigner leurs bénévoles méritants et leurs sportifs méritants de chaque catégorie concernée. Pour n'oublier personne, une affiche circulant

sur l'ensemble de nos réseaux demandant l'inscription en mairie des aumessois exerçant un sport en dehors de notre commune. Beaucoup de noms furent nommés par Mr le Maire et la mise en lumière du bénévolat et des résultats sportifs, a permis à chacun de repartir avec un cadeau offert par la municipalité. Merci à eux pour leur investissement, leur dévouement et leur travail à faire briller notre commune !



# Le Marché du Terroir



Le marché du terroir et de l'artisanat édition 2024 organisé par la municipalité a bénéficié d'un temps estival, ce qui a permis une fréquentation importante de visiteurs. Une trentaine d'exposants a proposé des produits authentiques, fruits et légumes, bières artisanales, miel, huiles... Bref, de quoi régaler nos papilles dans une ambiance festive. Les visiteurs ont pu également trouver des articles artisanaux, dont des bijoux fantaisie.



*Prochain rendez-vous  
le 14 septembre 2024*

# Le Marché du Terroir



# La Fête de la Musique

La traditionnelle Fête de la Musique d'Aumetz s'est déroulée par un temps gris et assez froid. Jusqu'à la dernière minute nous avons croisé les doigts pour que le ciel ne nous tombe pas sur la tête. Malgré tout, les auditeurs étaient présents sur la place de l'Hôtel de Ville. L'Harmonie d'Aumetz a démarré les festivités. Ensuite, sur la scène, se sont succédés plusieurs groupes de rock, à commencer par le groupe Why Not, des habitués de la fête de la Musique d'Aumetz, suivi par Detto, groupe aumessois, Bottlenecks, groupe luxembourgeois et nous avons terminé avec Omertà, groupe bien connu dans la région.



L'Harmonie d'Aumetz



Why Not



Detto



The Bottlenecks



Omertà

# La Fête de la Musique

Les bénévoles



Et surtout, n'oublions pas les bénévoles, sans qui rien ne pourrait se faire. Nous ne le répéterons jamais assez !!!

MERCI !

# Le 14 Juillet



C'est sous un soleil radieux et, surtout enfin là, que cette belle cérémonie de commémoration du 14 juillet 1789 a eu lieu.

L'harmonie ainsi que les personnalités des différents corps constitués se sont donné rendez-vous devant le monument aux morts de la commune pour le traditionnel dépôt de gerbes en mémoire de nos soldats morts aux combats.

S'en suivit la prise de parole de monsieur le maire et une magistrale représentation des musiciens de l'harmonie d'Aumetz devant plus de 70 personnes.

Le tout fut clôturé par un pot de l'amitié.



Dès 18h la kermesse a démarré, suivie de la retraite aux flambeaux, du feu d'artifice et bien sûr du bal populaire.

Soirée festive avec une très bonne ambiance.



# Estivale « Minett' en Fête »

Notre première Estivale « Minett' en fête » organisée par la Municipalité prévue samedi 27 juillet au Musée des Mines a dû être annulée à cause du mauvais temps. Mais grâce au soutien de tous les bénévoles et de la disponibilité d'une partie des intervenants, elle a pu se dérouler dimanche 28 juillet sous un magnifique soleil. Les démonstrations d'Adrien à la forge ont captivé les visiteurs, l'odeur caractéristique du foyer et le martèlement sur l'enclume a rappelé des souvenirs aux anciens et étonné les jeunes. Carmelo et son orchestre ainsi qu'Henri l'accordéoniste ont assuré l'ambiance musicale.

La visite du musée était gratuite et a attiré près de 200 visiteurs.



*Adrien, le forgeron d'Irdamor, a façonné des outils devant le public.*



Un grand merci à tous les bénévoles, intervenants, élus, et à l'association AMOMFERLOR du musée des mines.



# Travaux

## Rénovation des conduites de gaz

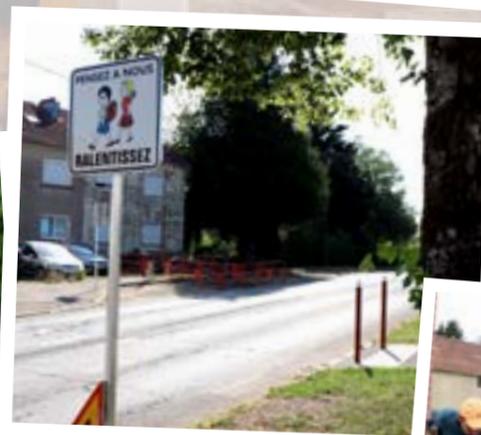
Depuis plusieurs semaines, la rue Foch et d'autres rues annexes sont en chantier. Les anciennes installations de gaz sont remplacées par des conduites aux normes actuelles à l'initiative de GRDF.



## Rue de la Poste et Ancienne route de Beuvillers

Parallèlement les finitions rue de la Poste ont été faites. Viendra ensuite la rénovation de l'enrobé par le Département. À la fin des travaux, les feux tricolores situés au carrefour de la rue Saint-Gorgon et de la rue de la Poste seront mis en service. L'élagage des arbres à proximité des feux a été réalisé par les services techniques.

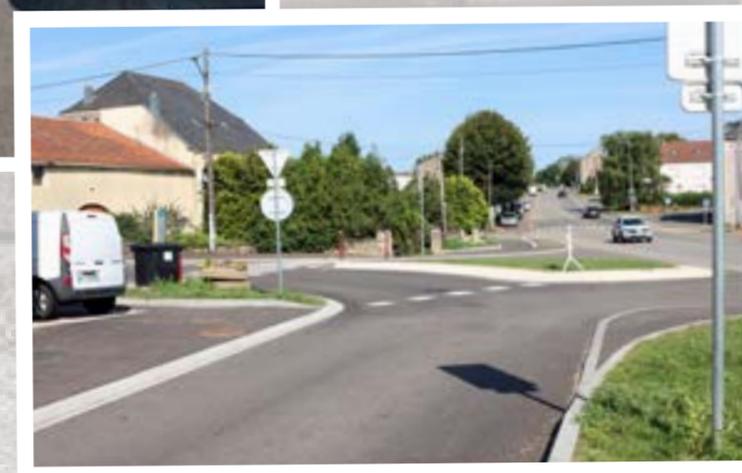
Quant à l'accès pour entrer dans la commune par la rue de Beuvillers, il est ouvert à la circulation toujours en sens unique. Les automobilistes doivent dorénavant passer par la rue de la Poste pour reprendre la rue principale.



# Travaux

## Rue de la Poste et Ancienne route de Beuvillers

Quant à l'accès pour entrer dans la commune par la rue de Beuvillers, il est ouvert à la circulation toujours en sens unique. Les automobilistes doivent dorénavant passer par la rue de la Poste pour reprendre la rue principale.



# Travaux



## L'arrêt de bus

En attente de livraison l'arrêt de bus devrait être terminé en septembre



## L'Entretien des espaces verts et des bâtiments communaux

Comme chaque année, les services techniques sont fort occupés avec des effectifs réduits pendant les vacances, à l'entretien des espaces verts et des bâtiments communaux. (Tonte, cimetière, rotobroyage, fleurs, diverses réparations, etc.)



## Divers aménagements routiers et sécuritaires

Un miroir a été installé rue Foch pour faciliter la sortie des nouveaux appartements. Abaissement de certains trottoirs, l'impasse du Marquis et Ancienne Gendarmerie. La sécurisation des trottoirs par la pose de potelets, le fléchage et marquage sécuritaire, panneaux pédagogiques, etc.



# Travaux

## De nouvelles aires de jeux

Une nouvelle aire de jeux réservée aux enfants de 1 à 8 ans est sortie de terre place de la Maladrée. Deux autres sont prévues, une à proximité de la Caserne près du chemin de fer et l'autre à côté de la salle des spectacle.



## Les futurs travaux des écoles

### Objectifs :

- Rénovation énergétique des bâtiments : isolation hiver/été.
- Rénovation esthétique des bâtiments : traitement des façades.
- Gestion de l'accessibilité PMR à tous les bâtiments et espaces extérieurs.
- Requalification des abords de l'école : sécurisation des circulations piétonnes, création de parvis piétons aménagés et sécurisés, réorganisation du stationnement, animation végétale de l'espace public.
- Requalification des cours d'école avec création d'ombrières pour protéger les façades orientées plein sud, désimperméabilisation des sols, aménagements d'espaces naturels.

La première phase doit démarrer en octobre 2024  
à l'école élémentaire Marie Curie,  
isolation par l'extérieur,  
remplacement des portes, fenêtres et chauffage.



## Loto solidaire

Cette année a eu lieu le 33ème loto qui s'est tenu le dimanche 11 février 2024 à la salle polyvalente. Nous avons été heureux de vous compter nombreux à notre traditionnel rendez-vous de la Saint-Valentin, environ 300 personnes étaient présentes dans la salle.

Vous avez pu remporter un total de 190 lots grâce à nos nombreux donateurs associatifs et privés. Ce sont des soutiens indéfectibles et nous les en remercions.

Il va sans dire que la force du CCAS réside dans ses membres, mais aussi et surtout en ses bénévoles qui sont toujours présents pour nous soutenir. Nous remercions : Josette Pislar, Fanny Pislar,

Lucie Branchi, Gérard Belvoix, David Malgarotti, Gérard Léonard, Véronique Krantic, Yvan Krantic, Myriam Ferrari, Madeleine Rennie, Paola Spaniol, Juliette, Martin, Timéo et Emy.

Mais rien n'est possible sans le soutien logistique du service administratif, des services techniques et de Mme Chardin responsable de la salle.

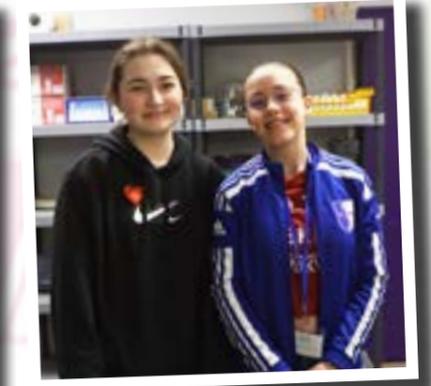
Grâce à toutes et tous, ce loto fut une réussite, ce qui nous permettra de financer nos actions sociales et solidaires pour cette année. Un grand Merci !

On vous retrouve l'année prochaine !  
L'équipe CCAS



## Loto solidaire

### Les bénévoles



## Goûter municipal

Ils ont lieu les jeudis de 14H à 17H30 au foyer municipal du bâtiment multigénérationnel. Pour cette période, ils se sont organisés du 11 janvier au 25 avril, avec des thèmes comme la galette des Rois ; la Chandeleur ou même Pâques. Le 25 avril, nous sommes retrouvés pour le dernier jeudi de notre équipe : Régine et Michèle.

Durant ces rendez-vous, discussions et divers jeux s'enchaînent, agrémentés d'une pause gourmande pour le plus grand bonheur de nos gourmands.

Pour mémoire, ces goûters municipaux sont totalement gratuits (car financés par le CCAS) et sont proposés aux retraités de notre commune, sur inscription en mairie pour les nouveaux venus.



## Fête des Mères

Cette année 140 personnes dont 120 mamans ont répondu présent à l'invitation lancée par le CCAS pour la traditionnelle Fête des Mères.

Bien que notre charmant animateur et accordéoniste Henri donne de son talent pour occuper l'assemblée, monsieur le Maire Gilles Destremont a pris les rênes de cette soirée.

Pour nous divertir, des jeux ont été mis en scène, et tout cela dans une franche rigolade.

Après nos douceurs confectionnées par Gourmand'ine, qui nous régale depuis de nombreuses années, la distribution du cadeau, choisi et emballé par les membres du CCAS et leurs Bénévoles, a fini par clôturer la soirée.



# Ateliers intergénérationnels



Le rendez-vous fut pris du 23 mai au 20 juin avec nos aînés pour rencontrer la classe de CE1 de Mme Capolungo.

**Semaine 1 :** Présentation des enfants sous forme du jeu « Qui est-ce ? ». Pour ce faire, les photos des enfants à la naissance, à 1 an et celle de petite section de maternelle étaient mélangées. Attention un intrus se cachait ! Franche rigolade pour reconnaître le minois de chacun !

**Semaine 2 :** Une création pour la décoration lors de la réception des noces d'or 2024. Leurs créativité mélangées à leur habileté ont fait des merveilles !

**Semaines 3 et 4 :** Animation jeux de société avec la venue de Lisa de la Ludothèque "les jeux à gogo". Après-midi d'échange et de partage autour de jeux qui ont ravi petits et grands. Merci aux mamans pour leurs aides.

**Semaine 5 :** Notre traditionnel atelier jardinage. Chacun a pu décorer un pot en terre cuite et y planter quelques graines de fleurs. Ensuite ils ont procédé à la plantation des pots de fleurs qui seront offerts à nos récipiendaires des noces 2024.

Merci aux élèves, à maîtresse Armelle, aux parents, à nos aînés présents et à Megan qui reprend brillamment le foyer avec enthousiasme, patience et toujours le sourire.



# Renouvellement des Voeux 2024

Le 27 juin a eu lieu notre dernière manifestation CCAS avant la pause estivale. Cette année 11 couples ont répondu présents pour fêter et répondre au traditionnel « OUI » à la question symbolique du mariage.

3 couples étaient absents pour raison de santé, mesdames OMODEI et DOUARD se sont rendues aux domiciles de Mr et Mme Journès (noce d'or), Mr et Mme Novak (noce de palissandre) et Mr et Mme Fazzari (noce d'or) pour leur remettre leurs cadeaux de noces.

Nos 8 couples noces d'or et 3 couples de noces de diamant, entourés de leurs familles ont été accompagnés par le Foyer des aînés, ainsi que les élèves de la classe de CE1 de Mme Capolungo. Ces derniers ont pu montrer à l'assemblée tout leur talent artistique avec la lecture d'un poème et un chant.



# Renouvellement des Voeux 2024

Les couples à l'honneur



Le CCAS tient à remercier en premier lieu notre chef traiteur Mickaël Pituello qui, après avoir tant donné pendant de nombreuses années aux repas de nos noces, nous quitte pour de nouvelles aventures. Il a fait de cette manifestation, un rendez-vous étoilé de gourmandises. Sans oublier les CE1 qui ont travaillé pour préparer les cadeaux et le petit spectacle pour nos couples.

Merci à Armelle, la maîtresse qui chaque année ne compte pas son investissement pour cette jolie rencontre **intergénérationnelle** ainsi que Mme Poncin Katia, directrice de notre école, pour son aide.

Merci aux services techniques, service administratif, à notre responsable de salle Véronique Chardin et à notre nouvelle employée du jeudi, Megan qui n'ont pas compté leurs heures pour la mise en place et pour débarrasser la salle en fin de journée.

Pour finir un grand merci aux bénévoles du CCAS et son équipe qui œuvrent pour que ces noces connaissent le succès qu'on leur connaît.

A l'année prochaine !

# Renouvellement des Voeux 2024



## Bal des 3èmes

Parce que le CCAS se mobilise aussi pour nos jeunes, nous avons été sollicités par le collège et les représentants de parents d'élèves de 3ème, pour leur apporter une aide logistique concernant l'organisation du bal de fin d'année sur le thème "chic". Pour se faire, une convention a été signée entre les différents partenaires.

Rendez-vous pris le 5 juillet, à l'issue des examens du Brevet, à la salle polyvalente pour 19H.

Grâce à la mobilisation des parents et d'une vingtaine d'élèves lors de l'opération ensachage à Intermarché de notre commune, que nous remercions chaleureusement, une belle somme d'argent fut récoltée, ce qui a permis l'achat de la décoration, des boissons et autres ainsi que la location d'un photobooth.

L'animation de la soirée a été organisée bénévolement par un ancien élève du collège, le tout sous la surveillance de Mme Durando (principale du collège) et des parents volontaires.

Félicitations aux élèves, aux personnels du collège et aux parents d'élèves pour cette belle soirée qui restera gravée dans la mémoire de ces jeunes comme un beau point final à ces années de collège !



## Atelier gym douce

En octobre, des ateliers de gym douce ont été mis en place, d'abord grâce à la gratuité proposée par la CAR-SAT et ensuite par la prise en charge financière du CCAS. Ces ateliers ont lieu tous les mercredis de 9h30 à 10h30. Ils sont animés par Lucien de l'association Siel bleu de septembre à juin.



## Manifestations CCAS à venir

**06 octobre :** Marche d'Octobre Rose

**Tout le mois d'octobre :** « Donne ton Soutif »

**13 octobre :** Brioches de l'amitié

**06 décembre :** Loto du Téléthon des enfants

**14 décembre :** Poker du Téléthon

**18 décembre :** Colis de Noël

**19 décembre :** Goûter de Noël

## Permanences à venir

Elles ont lieu au bureau social du foyer Tullio Carraro les 1ers et 3èmes lundis de chaque mois.

Il faut prendre rdv auprès du secrétariat de mairie :

**2 et 16 septembre**

**7 et 21 octobre**

**4 et 18 novembre**

**2 et 16 décembre**

Sans oublier les permanences de l'assistante sociale (les 1ers et 3èmes mardis de chaque mois), de la PMI et des Impôts.

Pour la prise de rdv auprès de ces services, merci de vous rapprocher auprès de leur secrétariat respectif.

# Remerciements :

À peine le premier semestre terminé, après une pause bien méritée, le deuxième commence sur les chapeaux de roues !

Force est de constater que vous êtes la force vive de nos manifestations !

Que vous soyez d'ici ou d'ailleurs, vous êtes toujours nombreuses et nombreux à répondre présents lors de nos différentes manifestations. Grâce à vous, les mots « Solidarité » et « Bienveillance » sonnent juste et fort.

Mais il est vrai que l'équipe du CCAS sait se faire accompagner par des bénévoles qui sont toujours présents pour nous aider à faire de nos rencontres une réussite. Pour tout cela : Merci ! Un grand « Merci » à Lucie, Josette, Fanny, Norbert, Madeleine, Paola, Véronique, Nathalie, Gérard, Régine et Michèle.

Le CCAS est aussi entouré par nos différents services municipaux, qui sont un soutien primordial pour nous. Je pense à notre service administratif, police municipale, service de communication et aussi services techniques. Et surtout « Merci » à Véronique Chardin qui nous apporte une aide indéfectible sur toutes nos manifestations !

Il y a aussi nos prestataires qui sont présents: Henri, Gourmand'ine, Mickaël Pituello, le Toqué, l'Intermarché, la boulangerie Peirra. Merci à eux car ils sont ce qui permet de faire vivre nos rassemblements !

Mais le ciment du CCAS c'est aussi et avant tout mon équipe !

Je tiens à les remercier de toujours me suivre, d'être les gardes fous de cette "famille" que nous formons !

Merci à Arlette, Katia, Francine, Olivier, Caroline, Anne, Gautier, Bruna et Marie-Paule.

Cependant, et on le sait bien, il y a toujours les petites mains de l'ombre, celles que l'on ne voit pas et que l'on ne nomme que rarement ! Je parle de David (mari de Katia), Gérard (mari de Francine), Juliette et Martin (les enfants de Caroline et Olivier), Callista, Emy et Gabriel (mes enfants) ainsi que mon mari Alain qui me supporte et me soutient dans cette tâche prenante qui est la mienne.

Voilà, pour nous les vacances ont commencé et nous continuons à nous relayer le temps de la pause estivale, notamment pour le plan canicule et autres urgences sociales, car rien ne s'arrête pendant l'été !

Nous nous retrouverons en septembre avec un calendrier riche en rendez-vous qui, nous l'espérons, ravira petits et grands !

Mme DOUARD (CALLIGARIS) Amandine  
V.P du CCAS

**CCAS**  
CENTRE  
COMMUNAL D'ACTION SOCIALE

# Que s'est-il passé au collège ce semestre ?

## Des prix !

Sept élèves de 6e ont remporté le 1er prix du concours départemental de lecture Mosel'lire avec la réalisation d'une vidéo qui avait pour but de donner envie de lire « Diego aime Julie » de Sophie Grenaud. Cerise sur le gâteau, deux classes ont pu rencontrer l'auteure à la médiathèque d'Aumetz.

Un 2e prix au concours de vidéo « Moselle Terre de jeux » remis en main propre par M. Weiten.

Le concours Technobot : 1er à l'épreuve de suivi, 5ème à l'épreuve de formule robot et 10ème à l'épreuve de design.

Enfin, le collège a également été labellisé « Égalité fille garçon » cette année, une reconnaissance académique pour notre engagement dans ce domaine.



## Flower Power :

C'est le nom de l'exposition inaugurée en juin au Lieu d'Art et de Culture du collège. Le vernissage était dédié à l'UNICEF pour clore un projet mené par les élèves de 5e. Le collège a ainsi pu reverser 200 euros de dons à l'association !

## Une exposition au profit de l'Unicef au collège Lionel-Terray

Le Républicain Lorrain - 11 juin 2024



Nadia Durando, Nadine Carpentier et Clara ont admiré le cliché réalisé par la Compagnie Bouts d'Essai lors de séances de light painting.

Chaque année, le collège Lionel-Terray organise un événement au profit de l'Unicef (association de défense des droits de l'enfance). Cette fois-ci, les parents d'élèves étaient invités à une exposition au LAC (Lieu d'art et culture) de l'établissement. Plusieurs thématiques étaient rassemblées : voyages dans l'histoire, discriminations... Des clichés mettant en scène les élèves dans des jeux d'ombre et de lumière étaient exposés. Des livres d'occasion ont été mis en vente ainsi que des pâtisseries confectionnées par les élèves et les parents au profit de l'Unicef.

unicef

# Que s'est-il passé au collège ce semestre ?

## Des interventions :

Pour nos futurs citoyens et leur bien-être, nous avons également accueilli de nombreuses associations comme Préventions Discriminations, pour parler xénophobie et homophobie, Handisport pour une sensibilisation au handicap, l'École des Parents et des Éducateurs, pour parler des genres et des stéréotypes, les intervenants de la maison de la confiance, des futurs bacheliers « sécurité », l'Unicef, M. Fouquet délégué par la Banque de France, pour une éducation à la finance, l'assistante sociale, des sage-femmes et l'infirmière pour parler santé et sécurité affective.



## Des spectacles :

Aragon, Molière, La Fontaine, un barde et des conteurs irlandais ont habité un temps notre salle de permanence pour apporter poésie, fables et histoires aux élèves de tous niveaux. En effet, le collège a pu accueillir plusieurs compagnies comme Galates, Nihilo Nihil, le Globethéâtre, Collapsart, le Théâtre sous la pluie et Le Charbon débonnaire.

Et bien sûr, le spectacle phare aura été le spectacle donné par la chorale qui s'est déroulé à Yutz sur le thème « Sounds of the dance » !

## Des visites :

Heidelberg, Bliesbrück, Verdun, trois lieux chargés d'histoires et d'Histoire ont accueilli nos élèves. Des thermes romains de Bliesbrück aux ruelles enchantées de Heidelberg en passant par la citadelle de Verdun, les voies de la culture sont variées pour le plus grand plaisir des élèves.

## Reprise du programme WATTY à l'école !

Watty à l'école le programme complet pour sensibiliser les enfants à la transition écologique, mis en place sur le territoire en novembre 2023, fait son retour en ce début d'année avec une seconde série d'ateliers sur la thématique « L'eau, une ressource à préserver ».

Restez bien connecté sur notre page Facebook pour suivre l'actualité de ce beau projet scolaire !

<https://www.watty.fr/>



## Et clou de ce second semestre : le voyage de l'UNSS !

Ce sont 54 élèves de la 6e à la 4e qui se sont rendus aux Orres du 26 mai au 02 juin. Au programme, VTT, course d'orientation, rafting, accrobranche et randonnée avec une nuit en bivouac ! Multi-activités et émotions étaient au rendez-vous et tous sont revenus enchantés !



# Le CMJ

## Des jeunes impliqués dans les projets de la ville.

Les enfants sont présents aux réunions qui touchent les aménagements communaux. Chaque année, ils participent aux différentes manifestations communales. Ils s'impliquent dans les opérations de nettoyage de la ville. Ils sont en contact avec les services municipaux afin de partager leurs idées. Ils collaborent aux actions humanitaires.

## Des projets à mener :

Sous la responsabilité de Virginie Mucciante, conseillère municipale et de Luc Arciszewski, chargé de la communication, Mélina Ounassi, maire des jeunes, et les membres du CMJ sont consultés au sujet de la prochaine requalification du groupe scolaire Marie-Curie. Ils donnent également leur avis concernant les décisions municipales afin de créer plusieurs futurs espaces de jeux. Un projet de street-art sur les bâtiments et espaces communaux est à l'étude. D'autre part, après la visite de l'Assemblée nationale, le Sénat est au programme. Bien d'autres idées sont à développer dans les domaines de l'environnement, de l'enfance et de la scolarité, de la culture et du sport, de la communication, des relations avec la population et notamment des personnes âgées.



Le 29 septembre, dans le cadre des 80 ans de la libération d'Aumetz, le CMJ proposera quelques animations et une lecture d'anciens témoignages de personnes ayant vécu ce moment.



# Le PÉRISCOLAIRE

## Des activités pour tous au centre de loisirs !

Les activités sont toutes plus intéressantes les unes que les autres au centre de loisirs. Les enfants du groupe des petits comme des grands s'attèlent à fabriquer de nombreux souvenirs comme des phares, des tableaux, des paysages... avec du matériel recyclé.

Au-delà de l'activité manuelle, le projet est aussi là pour leur apporter des connaissances, les sensibiliser à l'environnement, découvrir la richesse des espèces animales à travers les sorties proposées.

Le centre de loisirs propose également des sorties en plein air, des activités sportives pour tous les groupes.

Au quotidien, le centre est un lieu de découvertes, d'échanges, de moments conviviaux où les sourires et rires sont présents chez les petits et les grands !



# École élémentaire Marie Curie

## Du "cécifoot" à l'école Marie-Curie

*Le Républicain Lorrain - 18 avr. 2024*

Au cécifoot, l'ouïe doit compenser la déficience de la vue.

La classe de CP du groupe scolaire Marie-Curie et des élèves de l'IME La Sapinière s'entraînent à la pratique du cécifoot. Cette discipline est une adaptation du football pour déficients visuels, le but est de faire progresser, à l'aide de pieds, un ballon sonore et de le shooter dans la cage de but adverse. Durant les séances d'entraînement, les enfants des deux établissements apprennent à se mouvoir les yeux bandés, guidés uniquement par la sonorité d'un appareil, les indications orales sont interdites.

« Les élèves se rendent compte que ce n'est pas facile de contrôler ses mouvements sans bien voir », indique Katia Poncin, directrice de l'école. Une sensibilisation qui permet aux enfants de porter un autre regard sur le handicap.



## Les enfants partagent des jeux avec les aînés



Les jeux de société ont été sortis du placard pour le plaisir des jeunes et des moins jeunes.

Une animation intergénérationnelle a été proposée à la médiathèque municipale Saint-Exupéry : les élèves d'une classe de l'école primaire Marie-Curie ont rencontré des membres de l'association l'Âge d'or. Ils ont partagé des parties de jeux de société : petits chevaux, jeu de l'oie, dominos...

Ce moment, très apprécié par tous, sera renouvelé.



# L'IME

## Vingt élèves de l'IME assisteront aux Jeux paralympiques à Paris

Le projet de l'IME La Sapinière de permettre à vingt élèves de se rendre aux Jeux Paralympiques de Paris bénéficie de l'aide financière du Rotary-Club Marche d'Europe qui attribue une somme de 1 000 €. La directrice et les participants ont remercié le club au cours d'une réception.

*Le Républicain Lorrain - 07 juillet*



*La somme de 1 000 € offerte à l'IME par le Rotary servira à financer en partie le voyage et le séjour à Paris.*

Un chèque de 1 000 € offert à l'IME La Sapinière par le Rotary-Club Marche d'Europe va permettre de financer en partie l'organisation d'un séjour de deux jours dans la capitale pour vingt adolescents de l'IME afin qu'ils assistent à plusieurs épreuves des Jeux Paralympiques.

« **Ce projet entre dans le cadre de nos actions d'intégration de nos élèves dans la société** » a déclaré Myriam Schruoffeneger, directrice de l'établissement, en recevant le chèque des mains de Gérard Robert, trésorier du club rotarien. Une remise effectuée en présence du personnel, des élèves de l'IME, de plusieurs membres du Rotary et de parents d'élèves.

Depuis la dernière rentrée, les futurs spectateurs sélectionnés préparent cette opération en expérimentant les règles des Jeux olympiques et paralympiques en sport.

« L'objectif principal de ce projet est de faire découvrir à nos élèves la volonté et la possibilité pour des handicapés de pratiquer à haut niveau des disciplines sportives adaptées à leur handicap ». Yves Brier, du Rotary, a rappelé que le projet entre dans le cadre des opérations humanitaires du club ».

La directrice estime qu'assister à cet événement que sont les jeux internationaux est une opportunité pour les jeunes qui dépasse l'aspect sportif.

« **C'est un support pour leur donner confiance en eux, promouvoir l'émulation, renforcer la cohésion de groupe, une motivation supplémentaire pour la réalisation de leurs projets personnels, sociaux et professionnels** ».

## Le programme :

Les vingt élèves encadrés de dix professionnels partiront le 5 septembre et prendront le TGV direction Paris. Sur place, le premier jour, il est prévu d'assister à une ou plusieurs épreuves : tir à l'arc, cécifoot, rugby ou escrime-fauteuil.

Le soir, ils seront hébergés dans une auberge de jeunesse et le 6, ils assisteront au tennis-fauteuil à Roland-Garros.

# La Médiathèque St Éxupéry

## Un premier semestre très actif à la médiathèque !

La médiathèque St Exupéry d'Aumetz est un lieu aux ressources multiples répondant à tous les goûts, toutes les soifs d'évasion et permettant quel que soit l'âge d'assouvir son envie de rêver et son désir d'apprendre.

C'est également un lieu de rencontres, d'échanges et de partages, un lieu de vie où le monde de la culture s'ouvre à tous.

Le premier semestre de la saison culturelle 2024 à la médiathèque a été très suivi et fort apprécié du public. Nous avons partagé de bons moments au centre multigénérationnel avec tous les publics (jeunes et moins jeunes, avec nos séniors et toutes les familles adhérentes).

Les ateliers du savoir sont très appréciés par les scolaires. Nous avons accueilli en mars dernier David DAGNEAUX, photographe animalier, pour un atelier du savoir PHOTOS NATURE.

Médiathèque St Exupéry d'Aumetz

## Atelier du savoir "Photo Nature" avec David DAGNEAUX

Toutes les classes de l'école Marie Curie sont venues rencontrer David pour découvrir son extraordinaire passion : la photo animalière !



David a ouvert son sac de randonneur à l'affût des plus belles photos d'animaux de nos forêts.



## Les Doudous lecteurs

A la médiathèque, les séances des doudous lecteurs rencontre un vif succès depuis toujours. Cette année, pour compléter ces séances, nous avons fait appel à Claire KLEIN pour des ateliers yoga enfants et parents.

Les cours sont collectifs et Claire Petit Yoga apportent un bien-être évident aux tout petits accompagnés de leurs parents.



## Bricolages et découvertes

D'autres ateliers sont proposés aux plus grands (bricolages et découvertes) les mercredis après-midi. Ainsi l'atelier « Dessine ton manga » présenté par Laura GREIN a été très apprécié ainsi que l'atelier de Pascal CHARDIN « Jeux de cartes et stratégies ».



# La Médiathèque St Éxupéry

## « Mosel'Lire »

Chaque mois, la médiathèque reçoit toutes les classes de l'école primaire. Mireille présente des livres, raconte des histoires et propose de participer à d'autres manifestations autour de la lecture.

Ainsi, chaque année, une ou deux classes participent au concours de lecture « Mosel'Lire » proposé par le Département de la Moselle.

Dans ce cadre, la médiathèque a accueilli l'auteur Sophie GRENAUD pour son livre « **Diego aime Julie** ».

Un bon moment de partage avec les élèves du collège Lionel Terray.



## Bibliothèque en Scène

Une autre belle coopération en juin à la médiathèque avec l'école de musique Diapason et Mireille dans le cadre de BIBLIOTHEQUES EN SCENE.

Nous avons accueilli les élèves de l'école de musique pour un petit concert saxophone et violoncelle.

Merci à tous les élèves, les professeurs et le public présent !



## Les Incorruptibles

Et cette année une nouveauté !

Les élèves de toutes les classes de l'école primaire ont participé au grand Prix des Incorruptibles !

Après un débat autour des sélections de livres proposés, toutes les classes ont voté à la médiathèque et choisi leur livre préféré. Un beau moment fort apprécié par les enfants et les professeurs.

**MÉDIATHÈQUE ST ÉXUPÉRY D'AUMETZ**

**LES INCORRUPTIBLES**  
LE PREMIER PRIX LITTÉRAIRE DÉCERNÉ PAR LES JEUNES LECTEURS

La médiathèque participe au prix des Incorruptibles avec toutes les classes de l'école Marie Curie d'Aumetz (du CP au CM2).  
Durant l'année scolaire, nous proposons aux élèves de lire, débattre et choisir leur livre préféré de la sélection.  
Le Prix des Incos est une action de lecture citoyenne.  
Chaque enfant participant dispose d'une voix pour voter pour son livre préféré.

Le Prix des Incorruptibles, c'est :

- Un moment de partage et d'échanges ;
- La création de liens entre les élèves ;
- Une ouverture à de nouveaux genres littéraires et à des thématiques variées ;
- Le développement du goût et du plaisir de lire.

Pour être Incorruptibles, les Jeunes lecteurs s'engagent à :

- lire les ouvrages qui ont été sélectionnés ;
- se forger une opinion personnelle sur chacun des livres ;
- voter pour leur livre préféré.

## Claire Petit propose des séances de yoga

Une nouveauté à la médiathèque municipale Saint-Exupéry avec des séances de yoga proposées aux enfants et aux parents. Elles sont dirigées par la professeure Claire Petit.



# La Médiathèque St Éxupéry

## Concert Pédagogique

La médiathèque a participé également au grand concert pédagogique de l'Orchestre Symphonique du Pays Haut Val d'Alzette. Conte musical de Mireille « Le bois de la Grive » mis en musique par l'orchestre symphonique. Un grand moment de partage !



## La Malle aux Histoires

Et chaque mois, les rencontres du Cercle de lecture, la malle aux histoires, la méditation littéraire, le Puzzle participatif sont toujours très suivis par le public de la médiathèque.



A la rentrée d'autres projets seront présentés, d'autres découvertes et quelques surprises !



Le succès du Puzzle



## MÉDIATHÈQUE ST EXUPÉRY

### HORAIRES

|            |                    |
|------------|--------------------|
| Mardi :    | 13h-16h            |
| Mercredi : | 10h-12h et 13h-17h |
| Jeudi :    | 13h-16h            |
| Vendredi : | 15h-18h            |
| Samedi :   | 10h-13h            |

1er dimanche du mois : 9h-12h

# Des nouvelles de l'AFFI

Comme tous les ans, janvier est l'occasion pour les membres de l'association de fêter la Befana, Sorcière sympathique, qui vient distribuer des bonbons et des gâteaux aux enfants. Cette année encore, la fête fut réussie. Près de 180 personnes étaient présentes pour ce repas festif de début d'année. Le traditionnel plat de spaghettis et sa sauce légendaire dont la recette est jalousement gardée par les anciens, et le panettone ont chatouillé les papilles gustatives des convives. À l'appel de son nom : « Befana, Befana » scandée

par les enfants et les adultes, la vieille dame est apparue avec son panier en osier et a distribué les sachets de friandises sous les flashes et les yeux ravis ou inquiets des enfants. Après une tombola dont le premier lot était un bon jambon, les adhérents de l'association se sont séparés, heureux d'avoir passé un bon après-midi dans la joie et la bonne humeur.



## La soirée pâtes non-stop

En cette année 2024, la soirée pâtes non-stop a été réussie. Cette soirée permettait aux gens de venir quand ils voulaient sans réservation, avec des amis passer une soirée conviviale ou simplement venir chercher des pâtes à emporter et à déguster à domicile ; toutes les générations y ont trouvé leur compte. Ce fut un véritable succès puisque plus de 200 parts de spaghettis ont été cuisinées. Un grand merci à nos nouveaux bénévoles qui se sont dépensés sans compter et à nos invités qui ont mangé avec envie et plaisir. Nous nous retrouverons le 15 septembre 2024 pour les retrouvailles et fêter les 50 ans et 60 ans de mariage de huit couples d'adhérents de l'AFFI. En attendant, nous vous souhaitons de bonnes vacances d'été.

*Le comité*

# L'Âge d'Or

Les membres du comité du Club de l'Âge d'Or d'Aumetz vous informent que les activités du club reprennent le 3 septembre 2024.

- Formation « défibrillateur »
- Formation « 1er secours » (par groupe de 10 personnes).

Vu le succès rencontré cette année, il est prévu que l'activité « Gymnastique » se poursuive et soit étendue de septembre 2024 à juin 2025. Cependant, une participation financière la plus faible possible sera demandée pour rémunérer la professeure de gymnastique.

En fin d'année, le traditionnel repas de Noël de notre Club se déroulera exceptionnellement à la salle polyvalente d'Aumetz en date du 13 décembre 2024. À cette occasion, une surprise est prévue pour rendre cet événement encore plus agréable pour nos membres.

Le 22 septembre 2024, les membres adhérents de l'association ainsi que des Aumessoises et Aumessois non adhérents pourront participer à une « croisière gourmande » sur la Moselle, de Remich à Schengen et retour.

Nous rappelons aux habitants d'Aumetz que le Club de l'Âge d'Or est toujours ravi d'accueillir de nouveaux membres pour participer à ses activités contre une participation modeste, mais nécessaire au bon fonctionnement de l'association.

Le trajet aller/retour Aumetz-Remich en autocar est inclus ainsi que le déjeuner à bord du bateau.

Pour tous renseignements complémentaires, s'adresser au **06 18 20 48 90**

Les membres du Club ont été inscrits auprès de la Mairie pour les formations suivantes :

*CHARY Marie-Paule, présidente*



# DREAMSHOW PROD

## Projet : Comédie musicale « Le Cabaret des Rêves : Une Romance à Montmartre »

«Le Cabaret des Rêves : Une romance à Montmartre» est une œuvre originale et un projet 100% made in Grand EST avec des artistes et des intervenants de la région, qui plonge les spectateurs dans l'effervescence et la magie de Montmartre au début du 20ème siècle. C'est une histoire d'amour, de rêves et de passion dans le cadre iconique du célèbre quartier parisien.

### SYNOPSIS

« Paris, 1910, Arthur Mercier décède prématurément, laissant sa fille adoptive sans avenir. Lise est ainsi chassée de sa demeure et livrée à elle-même. Elle croise alors le chemin des artistes du Cabaret des rêves et tombe dans les griffes de Léon, un gérant sournois et narcissique. Jules, l'héritier d'Arthur Mercier arrive en ville pour régler les dettes de son défunt père et récupérer la demeure de son enfance. Il y découvre le portrait de Lise... Mais qui est donc cette mystérieuse jeune fille ? »



Entre amour, trahison, mais aussi humour et extravagance, retrouvez l'ambiance du Cabaret des rêves pour un spectacle d'environ 2H les 7 & 8 décembre 2024 à l'Arche de Villerupt. Vous pouvez d'ores et déjà réserver vos places sur la billetterie de l'Arche. Sur scène, une trentaine d'artistes, chanteurs, comédiens et danseurs vous invite à découvrir cette toute nouvelle comédie musicale.

### UN PROJET ASSOCIATIF

L'association à but non lucratif **DREAMSHOW PROD** a été créée spécialement pour ce projet en 2023 et a déjà de belles perspectives pour soutenir les artistes régionaux. Elle a pour but de fédérer et promouvoir cette belle activité artistique qu'est la comédie musicale à travers un projet 100% made in Grand EST avec des artistes et des intervenants de la région.



### PARTENARIATS

C'est avec beaucoup de plaisir et d'enthousiasme que le groupe jeunes adultes niveau 3 de l'association **CHOR' A CORPS** travaillera sur les chorégraphies du Cabaret des Rêves pour vous proposer un show inoubliable. Aussi, nous avons la chance de collaborer avec la troupe de danse Cabaret **MEGHAN U'FIT** et sa chorégraphe Meghan Krakowska, coach de danse de nos chanteurs et comédiens.

### IMAGES PROJETÉES ET DÉCORS

Afin de créer une ambiance immersive, les dessins ont été entièrement réalisés par notre graphiste et créent ainsi une atmosphère unique et originale, un fond en noir et blanc pour rappeler l'époque Édouardienne et une touche de couleur soigneusement sélectionnée.

Enfin notre équipe de décors travaille sur la création d'un escalier et de deux petites scènes avec de l'ameublement. Une artiste peintre du nom de **Usine By Cat'** se joint à notre projet pour la mise en peinture immersive.



### LES COSTUMES – INSPIRATION

Vous pourrez découvrir une soixantaine de costumes sur scène, d'inspiration édouardienne, avec une touche d'anachronisme mêlant le steampunk et la fantaisie...

« **Le Cabaret des Rêves : Une romance à Montmartre** » est ouvert à toute proposition de collaboration pour les programmations culturelles 2025 à 2027. Si le projet vous intéresse et que vous souhaitez être bénévole, n'hésitez pas à nous contacter sur [dreamshowprod@gmail.com](mailto:dreamshowprod@gmail.com).

Suivez également le projet sur nos réseaux sociaux, Instagram, Facebook et TikTok pour découvrir les coulisses de la comédie musicale !



# US FOOT AUMETZ

Côté sportif, le club a ouvert une nouvelle catégorie U9 et étoffé celle des U7 après la trêve hivernale, avec l'arrivée d'une vingtaine d'enfants.

Le club a engagé une équipe U7 et deux équipes U9 en football d'animation au printemps.

Les deux équipes seniors ont repris la compétition et terminent leur championnat, sans montée ni descente.

Côté manifestations, le lapin de Pâques est passé chez les jeunes, avec une distribution de chocolats en mars.

Au mois de juin ont eu lieu le Tournoi de l'Amitié et le Feu de la Saint-Jean.

## Événements :

- Challenge Gorisek les 11 et 15 août
- Vide-greniers le dimanche 25 août (Annulé par manque de participants)
- Soirée Moules Frites le samedi 23 novembre

## L'US Aumetz accueille pour la saison 2024/2025 :

- des joueurs et joueuses de 4 ans à 10 ans (Baby, U7, U9, U11)
- des joueurs seniors à partir de 17 ans
- des bénévoles et éducateurs.

Pour tout renseignement, n'hésitez pas à nous contacter sur la page Facebook du club ou par mail :

[aumetz.us@moselle.lgef.fr](mailto:aumetz.us@moselle.lgef.fr)

*Le président, M. Yannick Renault, et les membres du comité vous souhaitent de passer un bel été.*

*Équipe U7*



*Feu de la Saint-Jean*



*Tournoi de l'amitié*



*Équipe U9*



# L'école de musique Intercommunale Diapason

## Apprenez la musique à Aumetz avec l'école de musique Diapason !

Vibrez au rythme des mélodies et découvrez l'art musical au coeur du centre communautaire intergénérationnel grâce à l'école de musique Diapason.

Depuis septembre 2023, l'offre s'est enrichie pour offrir aux Aumessois une palette musicale encore plus vaste. Outre les cours de batterie, chant, chorale, guitare, flûte et piano, vous pouvez désormais explorer les nuances du violoncelle, du saxophone et des percussions classiques. Un éventail complet allant de l'éveil musical (petite section de maternelle) à la fin du 1er cycle d'études musicales est proposé aux enfants, tandis que pour les adultes, des cours en soirée sont dispensés.

Cette année encore, le talent des élèves a rythmé l'espace intergénérationnel lors de deux superbes concerts, dont l'un en partenariat avec la médiathèque dans le cadre du projet Bibliothèque en Scène porté par le département de la Moselle.

### Pourquoi rejoindre l'école Diapason ?

- Cours adaptés à tous les niveaux et tous les âges.
- Enseignants passionnés et qualifiés.
- Ambiance conviviale et propice à l'apprentissage.
- Événements musicaux tout au long de l'année.



Concert des élèves le 11 juin 2024

# Diapason

### Inscrivez-vous dès maintenant !

Que vous soyez débutant ou musicien confirmé, Diapason vous ouvre ses portes.  
Rejoignez-nous pour une aventure musicale exceptionnelle.

Pour plus d'informations, visitez notre site

[www.ecolediapason.fr](http://www.ecolediapason.fr)

contactez-nous par téléphone au

07 60 31 83 40 ou envoyez-nous un e-mail à

[contact@ecolediapason.fr](mailto:contact@ecolediapason.fr)

Les inscriptions sont possibles en cours d'année.

Ensemble, cultivons la passion musicale !

# Le Comité des Fêtes

L'été est le moment propice pour faire une pause. Les membres du comité des fêtes vont en profiter pour se reposer et envisager la préparation des prochains événements. Mais avant cela, permettez-nous de revenir sur ceux passés.

Le 18 février dernier, nous avons organisé un déjeuner, couplé à une comédie musicale jouée par la compagnie PROMENCIEL de YUTZ. Cette journée fut un véritable succès où chacune et chacun d'entre vous ont apprécié l'espace de quelques heures, une croisière au cours de laquelle les comédiens nous ont fait voyager en musique. Cette journée sera reconduite en 2025 pour le plus grand bonheur de tous.

Les 16 et 17 mars 2024, le salon de l'artisanat et de la gourmandise a réuni trente-neuf exposants. Cette manifestation monte en puissance chaque année, car les visiteurs sont nombreux à s'intéresser à l'art et à la gastronomie locale. Ainsi les exposants, dont les produits de qualité ne sont plus à vanter, reviennent chaque année avec des nouveautés suscitant ainsi la curiosité des clients.

Le traditionnel vide-greniers le 2 juin a tenu toutes

ses promesses, le soleil était au rendez-vous, l'occasion pour les chineurs de donner une deuxième vie à des objets dont nos exposants n'ont plus l'utilité et veulent s'en séparer. Chacun y gagne !!! Les stands de restauration, tenus par les membres du comité des fêtes et de la country, ont permis aux visiteurs de déguster porchetta, grillades, gaufres et crêpes.

Par ailleurs, les actions menées par le comité des fêtes permettent l'achat de matériel (friteuse, plancha, etc...) qui est mis à disposition, gracieusement et sous certaines conditions, aux associations et à la mairie, notamment pour le marché du terroir, la fête de la musique et les festivités du 14 juillet.

Nos prochains rendez-vous :

- Dimanche 8 septembre marche du 80ème anniversaire de la libération d'AUMETZ.
- Dimanche 17 novembre vide dressing et bourse aux jouets.
- Mercredi 4 décembre défilé de Saint-Nicolas.

*Le Président Jackie COLAS*



# Génération Country

## Le Country Day

La septième édition du Country Day, organisée par Génération Country Aumetz, a eu lieu le dimanche 7 avril 2024 sur la place de la mairie.

Cette année, c'est Pat Calahan qui a animé cette magnifique journée.

Comme chaque année, beaucoup de danseurs ont fait le déplacement. Merci également aux habitants d'Aumetz et environs qui sont également venus en nombre.

L'association « Les Belles du Pays-Haut » de Tres-sange s'est occupée de mains de maître de l'exposition de voitures et de motos. Une centaine de véhicules étaient présents sur toute la journée.

Nous tenons également à remercier chaleureusement la commune d'Aumetz pour son soutien lors de cette manifestation.

Le soleil était encore au rendez-vous, les stands buvette et restauration (barbecue, pâtisserie) étaient là pour régaler tout le monde.

Différents exposants étaient également présents, bijoux, stand country, etc.

Le mardi 25 juin, les membres ont été invités à venir avec leurs conjoints au barbecue de fin d'année, avec en fond musical des airs de country, bien entendu.



Le bal annuel aura lieu le samedi 19 octobre à la salle des spectacles à Aumetz.  
La soirée sera animée par les **RUSTY LEGS** (groupe emblématique de country)  
L'entrée est fixée à 18 €, et l'ouverture des portes aura lieu à partir de 18h, restauration sur place.  
Pour les personnes intéressées, 2 numéros de téléphone sont mis à votre disposition :  
**Véro 06.28.29.43.69, Sosso 06.61.70.06.90**

La reprise des cours se fera le mardi 3 septembre de 19h à 21h.  
Les cours ont lieu les mardis et mercredis de 19h à 21h à la salle polyvalente à Aumetz.  
Les mêmes numéros sont à votre disposition pour toutes informations complémentaires ou inscriptions.  
La page Facebook peut également être visitée : **Gca Aumetz**





**ufolep57**  
TOUS LES SPORTS AUTREMENT



La saison 2023-2024 se termine avec un effectif de 87 licenciés. Une excellente participation à toutes les séances de gym, et aussi aux sorties marches, malgré un temps souvent pluvieux et des chemins détrempés.



*Soirée spéciale - beignets et voyage en Italie -*



*Marche du printemps le jeudi de l'Ascension sous un beau soleil et un repas convivial réunissant plus de 70 convives.*



*Excursion à Arzviller et Abreschviller sous la pluie mais tout de même une excellente journée avec un très bon déjeuner au restaurant des cigognes.*



Merci à tous les licenciés de votre participation à toutes nos activités. Nous vous attendons aussi nombreux pour nos reprises de la marche le mardi 27 août dès 9h.

- Séance de gym du soir, lundi 2 septembre à 20h30
- Gym douce mercredi 4 septembre à 9h

*La Présidente Bernadette Humbert et son Comité*

# Les P'tites Nanas

## Gala de danse annuel « Les p'tites Nanas d'Aumetz »

Le samedi 22 juin 2024, l'association de danse « Les p'tites Nanas » d'Aumetz a été fière de présenter son Gala annuel sur le thème « vice-versa ». De nombreux spectateurs sont venus applaudir les danseurs et danseuses, à la salle polyvalente.

Dès les premiers instants, le public a été transporté dans un univers où les contraires s'opposent. Les danseurs incarnaient au fil des chorégraphies tour à tour des idées contraires : le soleil et la pluie, les hommes et les femmes, la colère et la joie, le noir et le blanc. Cela s'est également ressenti dans la manière dont ont été construites les chorégraphies : mouvements saccadés contre mouvements lents et gracieux.

Petits et grands ont pu apprécier le travail de la troupe de danse, témoignant de nombreuses heures de répétition et d'un bel esprit de cohésion. Comme chaque année, l'ambiance conviviale et la bonne humeur de tous étaient au rendez-vous !

<https://www.mairieaumetz.com/pages/vie-associative/les-associations/les-p-tites-nanas.html>

Les p'tites Nanas est une association d'initiation à la danse contemporaine moderne jazz, créée en 2001 par Mme Chenot Mylène.

8 cours différents d'initiation à la danse sont donnés par semaine sur la commune d'Aumetz, et ceux-ci sont répartis du lundi au vendredi de 18H à 20H30, à la salle paroissiale. L'association prépare chaque année un Gala de 2h en 9 mois.

Pour plus de renseignements vous pouvez contacter :

Mylène au **06 01 98 41 93**  
Arnaud au **06 80 68 46 32**

Consulter le site : <https://assoclesptitesnanas.wixsite.com/lesptitesnanas>

Consulter la page Facebook : <https://www.facebook.com/groups/lesptitesnanaumetz>



L'association de danse « Les p'tites Nanas » d'Aumetz a été créée en 2001 par Mylène Chenot, et comprend une centaine de danseurs et danseuses. Rejoignez-nous pour la prochaine rentrée ! Différents cours sont proposés sur la semaine. En septembre, un nouveau cours pour les adultes débutants et un cours pour les garçons à partir de 14 ans seront proposés les lundis et mardis.

Plus d'informations sur notre site internet : <https://assoclesptitesnanas.wixsite.com/lesptitesnanas>

Ou sur notre page Facebook : <https://www.facebook.com/groups/lesptitesnanaumetz>

À bientôt !

*Les p'tites Nanas*

# Mines en Choeurs

## Mines en Chœurs : quantité et qualité

Le 14 janvier, nous avons répondu à l'invitation de Monsieur le Maire de Fontoy pour son concert de nouvelle année. Dans l'église, nous avons donné un concert d'une heure et demie qui a plus qu'enchanté les 200 spectateurs qui se sont laissés aller à une longue standing ovation qui nous est allée droit au cœur.

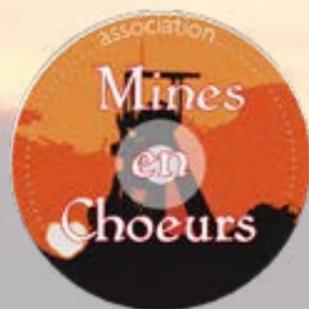
Le 6 avril, Monsieur De Carli, Maire de Mont-St-Martin, se voyait remettre la médaille du Mérite en présence d'un grand nombre d'élus et d'officiels. Pour cette occasion, il avait voulu notre présence pour interpréter la Marseillaise que nous chantons à quatre voix et la Bella Ciao, symbole de son engagement continu au service de ses concitoyens. Nous avons été très touchés par l'honneur qu'il nous a fait et avons également assuré une aubade pendant la réception qui a suivi.

Dans la foulée, à 16h, nous rejoignons Aubange (Belgique) pour un concert dans le cadre du festival organisé par Chœurs de Lorraine d'Aubange, où nous nous trouvons en compagnie de 3 chœurs belges et d'Évasion d'Herseange. Les rencontres ont été très sympathiques et nous avons fort apprécié cette invitation.

Puis, ce fut notre festival, du 19 au 21 avril. En compagnie des chœurs d'hommes slovènes

(Goldinar) et luxembourgeois (Cantus Gaudium), d'un chœur de femmes belges (les Dames de Chœur d'Anloy), des chœurs mixtes lettons (Meluzina) et slave (Razdolie), nous avons assuré trois concerts à Rédange, Aumetz et Thil. Le public a bien répondu présent, particulièrement à Aumetz où l'église était pleine comme un œuf, des spectateurs ayant même dû rester debout. La qualité des chœurs a emporté l'enthousiasme des spectateurs. La soirée dansante animée par Anton Roman a été particulièrement dynamique. Ce fut encore une bien belle édition de notre festival qui nous a encore permis de tisser de beaux liens d'amitié.

Dès le week-end suivant, nous nous trouvons à Poisson (Saône-et-Loire) pour participer au festival Poisson d'avril en compagnie de nos amis du chœur d'hommes Sud-Bourgogne. Nous avons pu donner deux concerts devant une bonne assistance, profiter d'un peu de tourisme, notamment à Paray-le-Monial et de bons moments de convivialité.



# Mines en Choeurs

## Le Festival Mines en Choeurs



# Mines en Choeurs

Le mois de mai nous a vus en tournée en Slovénie du 16 au 20. Nous avons pu retrouver notre pied-à-terre favori, à savoir la ferme-auberge de Brigita et Simon qui nous ont encore une fois accueillis de la plus belle des façons. Nous y sommes vraiment comme chez nous. Deux concerts étaient programmés. Pour le premier, à Ilirska Bistrica, nous avons été reçus par le chœur d'hommes local, dans le magnifique centre socioculturel de la ville, et notamment par sa cheffe, Janja, qui nous a réservé les deux tiers du concert. Ce fut, ainsi que la réception qui a suivi, un grand moment de convivialité et de chants partagés où nous les avons impressionnés par la qualité de notre expression slovène et par la reprise de certains chants qu'ils n'ont plus vraiment l'habitude de chanter, tels que «Le Vkup ubogma gmajna». Pour le deuxième concert, nous étions à Slavina, invités par le chœur d'hommes local également. Là encore, nous avons bénéficié d'un public nombreux et conquis. Et nous avons eu la grande joie, lors de ces deux concerts, de retrouver des amis choristes ayant participé à notre festival. Beaucoup d'émotion. Bien sûr, nous avons eu droit à notre part de tourisme, organisé par notre présidente, Mimi, avec visite de la région de Goriska Brda, haut lieu de la viticulture slovène et une promenade bien animée en radeau sur la Sava. Lors de ce déplacement touristique, nous avons pris le train sur un tronçon de la ligne Vienne-Trieste qui est l'objet de notre chant «la Strada ferrata» que nous avons eu grand plaisir à proposer aux voyageurs de ce train. Nous avons également montré quelques bribes de notre répertoire sur le marché de Ljubliana.

À peine rentrés, le 25, nous chantions à Amanvillers avec le chœur local, Arc-en-ciel, dans le cadre de leur Printemps des Chorales.

Enfin, le 28 juin, nous avons donné un concert complet d'une heure et demie à Richemont, concert organisé par le CCAS et son Maire. Très bien reçus, nous avons pu chanter devant un public bien fourni qui a également bien apprécié notre prestation.

Le deuxième semestre nous verra d'ores et déjà à Étain, Herserange et Nilvange. D'autres concerts sont en préparation.

À noter que notre prochain festival Mines en Choeurs se tiendra du 11 au 13 avril 2025 avec une soirée dansante animée à nouveau par Anton Roman. À l'occasion de ce festival, le maire d'Idrija aimerait nous envoyer un chœur de jeunes hommes dans le cadre du jumelage.

Vous pouvez retrouver toutes nos vidéos sur notre site Internet, notre chaîne YouTube et notre page Facebook. Si vous voulez en savoir plus ou si chanter avec nous vous intéresse, vous pouvez retrouver toutes nos informations sur le site [www.lesvoixdelest.com](http://www.lesvoixdelest.com) et celles du festival sur [www.festivalmine-senchoeurs.com](http://www.festivalmine-senchoeurs.com).

Les chanteurs et tous les membres de l'association Mines en Chœur se feront une joie de vous rencontrer lors de leurs concerts et vous souhaitent de bonnes vacances d'été.





**La commune s'équipe de l'application PanneauPocket. Téléchargez-la pour recevoir nos Informations !**





**INFOS**



**ALERTES**



**AGENDA**

**Gratuit**

**Anonyme**

**Sans Publicité**

Disponible aussi depuis un ordinateur sur [app.panneaupocket.com](http://app.panneaupocket.com)

Télécharger l'application c'est avoir les infos de votre commune en direct sur votre Smartphone.

Elle permet également de voir ce qu'il se passe sur les communes alentours ayant l'application.

## La Ville d'Aumetz dispose de l'Application PanneauPocket

Suivez le guide pour télécharger simplement l'application et recevoir nos actualités en temps réel

### ETAPE 1

Ouvrez le store de votre téléphone ou tablette :



Tapez ensuite "PanneauPocket" dans la barre de recherche puis cliquez sur "Installer". L'application est gratuite !

### ETAPE 2

Une fois l'application PanneauPocket ouverte, recherchez la commune, le code postal ou cliquez sur "Autour de moi".

### ETAPE 3

Enfin, cliquez sur le ❤️ pour ajouter la commune à vos favoris et recevoir les notifications. Bonne utilisation !

Encore plus simple, scannez pour télécharger l'app !



## Environnement

### Déploiement d'une collecte séparée des biodéchets :

En vue de répondre aux obligations issues de la loi AGECE, relative à la lutte contre le gaspillage et à l'économie circulaire, et de proposer une solution de tri à la source à l'ensemble des habitants du territoire, une collecte séparée des biodéchets est instaurée par le Syndicat Mixte de Traitement des Ordures Ménagères (SMTOM) de la Région de Villerupt, dans les collectivités adhérentes, dont la CCPHVA fait partie.

Une fois les déchets collectés et déposés au centre de traitement de Villers-la-Montagne, les différents sacs seront triés par couleur grâce à un bras robotisé.

Plus d'infos : [ccphva.com/les-biodechets](http://ccphva.com/les-biodechets)



### MODE D'EMPLOI

COMMENT APPLIQUER CE NOUVEAU GESTE DE TRI ?

- 1 Placez un sac, issu du rouleau qui vous a été fourni, dans votre bio-seau (fourni par votre collectivité ou par vos soins).
- 2 Déposez vos biodéchets dans le bio-seau équipé de son sac.
- 3 Une fois rempli, fermez le sac solidement à double nœuds.
- 4 Déposez ensuite le sac de biodéchets dans le même bac que le sac noir.

⚠ Pour être valorisés en compost, les biodéchets doivent être mis dans les sacs qui vous ont été fournis, puis jetés directement dans le bac et non dans un sac noir.

### LES CONSIGNES DE TRI DES BIODECHETS

**✓ DÉCHETS AUTORISÉS DANS LE SAC DE BIODECHETS**

Epluchures, fruits et légumes, viandes, poissons, fruits de mer, sachets de thé, filtres, marc de café, restes de repas, mouchoirs, serviettes et essuie-tout en papier, bouquets de fleurs et plantes fanées

**✗ DÉCHETS INTERDITS**

Tout ce qui n'est pas accepté, et en particulier :

Déchets verts du jardin, huiles, lièdre, cendres, mégots, emballages, films plastiques, capsules de café, serviettes hygiéniques, lingettes, couches, ...

**smtom**

**Vous n'avez pas encore votre « KIT BIODECHETS » ?**  
Rendez-vous à la déchèterie communautaire (RD 16, Route d'Aumetz, 57390 Audun-le-Tiche), aux horaires d'accueil du service conteneurisation :  
**Du lundi au vendredi de 8h à 12h et de 13h à 16h** (sauf le vendredi à 15h30).

## Avec Cliiink, le geste de tri du verre récompensé !

Afin d'améliorer le geste de tri du verre (bouteilles, pots et bocaux), la CCPHVA vous propose une toute nouvelle solution : le dispositif Cliiink qui récompense les bons trieurs.

27 box ont été déployées sur des bornes à verre du territoire, dont 3 sur Aumetz (salle polyvalente, rue Maréchal Joffre et rue de la Gare).

Comment ça marche ? Voir le mode d'emploi en visuel ci-dessous, ou directement sur place juste en dessous des box.

Dès à présent, vous pouvez rejoindre la communauté Cliiink de la CCPHVA sur l'application lors de votre dépôt d'emballages en verre, afin de collecter un maximum de points convertibles en chèques cadeaux.

L'intercommunalité travaille actuellement avec les commerçants pour proposer des offres locales alléchantes.

Plus d'infos : [cliiink.com/](http://cliiink.com/)



## Comment ça marche ?

- 1 Je télécharge l'application Cliiink® et je m'inscris.
- 2 Je me connecte en Bluetooth sur un conteneur équipé. **bip! bip!**
- 3 Je trie mon verre, 1 dépôt = 1 point. (Les points sont crédités en 24 à 48h) **+1 Pt**
- 4 Sur l'application ou le site Cliiink® je consulte les offres disponibles.
- 5 J'échange mes points Cliiink® contre l'offre de mon choix en cliquant sur «Souscrire».
- 6 En magasin, je présente mon coupon au commerçant (à retrouver dans le menu «Mes offres»).  
Je suis commerçant : je valide le coupon sur le smartphone du client grâce au bouton «validation commerçant».

# La CCPHVA

## AVEC LA CCPHVA, PASSEZ AU VÉLO ÉLECTRIQUE !

La CCPHVA vous propose une aide financière pouvant aller jusqu'à **150-€\*** pour l'achat d'un vélo électrique !

- Règlement d'attribution à demander par mail à [eric.dasilva@cphva.com](mailto:eric.dasilva@cphva.com) OU
- A télécharger sur notre site internet [www.cphva.com/VAE](http://www.cphva.com/VAE)



**Et pour un geste citoyen, privilégiez l'achat local !**

COMMUNAUTÉ DE COMMUNES pour le Sud d'Alsace \* Le montant de l'aide est fixé à 15% du coût d'achat du vélo neuf ou d'occasion acheté chez un professionnel (en € TTC), plafonné à 150€, dans la limite des crédits alloués au dispositif.

# ÉTAT CIVIL

## PACS :

- Monsieur LIENHART Maxime et Madame DUMON Mylène, le 11 mars 2024
- Monsieur WAGLER Yoan et Madame BOURDEL Juliette, le 16 avril 2024
- Monsieur HENRION Emmanuel et Madame METTEN Valérie, le 01 juillet 2024
- Monsieur FISCHI Baptiste et Madame CORVISIER Laura, le 06 juillet 2024

## MARIAGES :

- Monsieur PELISSIER Loïc et Madame ROULLÉ Violaine, le 18 mai 2024
- Monsieur BROCHARD Franck et Madame AGOSTINO Christina, le 25 mai 2024
- Monsieur TEKIN Mustafa et Madame MASTRIFORTI Elodie, le 01 juin 2024
- Monsieur TIBERI André et Madame BERRY Phèdre, le 08 juin 2024
- Monsieur CALLIGARIS Alain et Madame DOUARD Amandine, le 08 juin 2024
- Monsieur FUCHS Julien et Madame GAMBU Charlotte, le 15 juin 2024
- Monsieur CANGINI Alexandre et Madame GHERDAOUI Tania, le 13 juillet 2024

## NAISSANCES :

- FERRON Myla, née le 23 février 2024 au Luxembourg
- LAURENT AVEZARD Margaux, Sophie, Annick, née le 06 mars 2024 au Luxembourg
- FERNANDES GIACCI Leny, né le 28 mars 2024 au LUXEMBOURG
- DI GASPERO PEYNAUD Luna, née le 03 juillet 2024
- CAILLARD Jade Sy-Naï, née le 25 juillet 2024
- PLÉ Opale, née le 12 septembre 2023 à THIONVILLE (57).

# ÉTAT CIVIL

## DECES :

- Madame PEPIN Monique, Fernande décédée le 01/01/2024 à l'âge de 90 ans.
- Madame BRUSA Anny, Olga décédée le 31/01/2024 à l'âge de 78 ans.
- Monsieur BOUAKKAZ Chérif, décédé le 27/01/2024 à l'âge de 84 ans.
- Monsieur PIOVESAN Franco, décédé le 02/04/2024 à l'âge de 72 ans.
- Madame WEILER née DELLANDREA Thérèse, Monique, décédée le 11 avril 2024 à l'âge de 77 ans.
- Madame JANTZEN Germaine, le 14 mars 2024 à l'âge de 85 ans.
- Madame SODI née CIGALE Hélène, le 14 avril 2024, à l'âge de 92 ans.
- Monsieur LANZALACO Francesco, le 24 avril 2024, à l'âge de 68 ans.
- Monsieur DO NASCIMENTO Emidio, le 28 mai 2024, à l'âge de 70 ans.
- Madame MÉRY née FALLOUX Béatrice, Yvonne, Jeanne, Jacqueline, le 24 juin 2024, à l'âge de 72 ans.
- Monsieur BROCHARD Franck, le 3 juillet 2024, à l'âge de 47 ans.
- Monsieur CROCE Salvatore, le 11 juillet 2024, à l'âge de 68 ans.
- Madame PICHA née RAYMANN Madeleine, le 13 juillet 2024, à l'âge de 93 ans.
- Monsieur MAGADA Pierre, le 23 juillet 2024, à l'âge de 87 ans.



## COMMUNIQUÉ DE PRESSE

La Direction générale des Finances publiques connaît depuis plusieurs années de nombreuses évolutions qui ont un impact considérable sur les méthodes de travail et sur la technicité de ses missions, ce qui l'a amenée à devoir repenser l'organisation territoriale de ses services.

En ce qui concerne la mission foncière et cadastrale, pour tenir compte de la technicité de plus en plus grande de cette activité, de la nécessité d'homogénéiser les méthodes de travail et de l'important renouvellement du personnel, la DGFIP met en place dans chaque département, des pôles de compétences spécialisés appelés services départementaux des impôts fonciers (SDIF).

Afin de maintenir un accueil de proximité de qualité, la mise en place des SDIF s'accompagne du maintien d'un service de proximité capable de répondre à la plupart des questions des usagers en matière foncière et cadastrale.

Pour la Moselle, le service départemental des impôts fonciers sera mis en place à compter du 2 septembre 2024, au Centre des finances publiques de Metz. Ce service disposera d'une antenne au Centre des finances publiques de Sarrebourg, qui sera dotée des mêmes compétences que le site principal de Metz.

Dans le cadre de cette réorganisation, l'accueil du public sera maintenu dans les centres des Finances Publiques de Thionville et Forbach qui continueront à accueillir les usagers dans les mêmes horaires qu'aujourd'hui et à répondre à leurs questions dans les domaines foncier et cadastral.

Cette réforme concilie donc la nécessaire réorganisation du réseau des Finances publiques et le maintien d'un service public et de proximité de qualité.

L'impôt s'adapte à votre vie : 24h/24, 7 jours sur 7 sur le site [impots.gouv.fr](https://impots.gouv.fr) (accessible aux sourds et malentendants).

Tel : [0387386741](tel:0387386741)  
Direction départementale des Finances publiques de Moselle

1, Rue François de Curel - BP 41 054  
57 036 METZ Cedex 01

# NUMÉROS UTILES

## Médecins :

Docteurs GODFRIN, GROSS, JACQUES et KUNTZ, 13b rue FOCH **03 82 88 21 88**

Médecin de garde régime minier **03 82 85 32 00**

Aide médical - médiagarde : **0 820 33 20 20**

## Dentiste :

BERSUDER Sophie,  
1 rue de l'Ancienne Scierie **03 82 91 81 33**

## Infirmières :

MIALE Angeline

STRUBEL Stéphanie

ZIEGLER Stéphanie Carole

32 rue Foch **06 35 28 28 28**

## Pharmacie :

GOGNIAUX-ROSSI, 2 bis rue  
de l'Ancienne Mairie **03 82 91 07 00**

Pharmacie de garde **3237**

## Ambulance :

COLAS Jackie,  
6 bis rue d'Ottange **03 82 91 80 07**

## Opticien :

Espace optique  
15 Rue du Maréchal Foch **03 82 52 04 59**

SAMU : **15**

POLICE : **17**

POMPIERS : **18**

APPEL URGENCE : **112**

GENDARMERIE AUMETZ : **03 82 59 61 50**

GENDARMERIE AUDUN LE TICHE :  
**03 82 59 48 30**

GENDARMERIE FONTOY : **03 82 84 84 84**

GENDARMERIE OTTANGE : **03 82 50 53 67**

HEBERGEMENT D'URGENCE : **115**

DROGUES INFO SERVICE : **08 00 23 13 13**

SOS DROGUES : **113**

ECOUTE ALCOOL : **08 11 91 30 30**

DISCRIMINATION RACIALE : **114**

SOS FEMMES BATTUES : **3919**

ENFANCE MALTRAITÉE : **119**

CANCER INFO SERVICE : **0 810 810 821**

SIDA INFO-SERVICE : **08 00 84 08 00**

CENTRE ANTI-POISON : **03 83 32 36 36**

ACCÈS AUX SOINS : **08 00 23 26 00**

CENTRE DES IMPOTS HAYANGE :  
**03 82 86 80 72**

PERCEPTION FONTOY : **03 82 84 82 82**

PREFECTURE DE LA MOSELLE :  
**03 87 34 87 34**

SOUS-PREFECTURE DE THIONVILLE :  
**03 82 59 19 20**

SYNDICAT DES EAUX : **03 82 59 10 10**

FOURRIERE MOINEVILLE: **03 82 22 11 47**



# Marché du Terroir et de l'Artisanat

SAMEDI 14 SEPTEMBRE

## Aumetz 2024

Place de l'Hôtel de Ville

À partir de 11h  
Animations et  
Petite  
Restauration  
sur place

Renseignements et inscriptions  
[culture.aumetz@gmail.com](mailto:culture.aumetz@gmail.com)

# Aumetz 2024

DIMANCHE 29 SEPTEMBRE 2024

Les 80ans  
De la libération

Place de l'Hôtel de Ville

### PROGRAMME

10h00

Messe Église St Gorgon

10h45

Reconstitution fête de la libération  
Défilé véhicules militaires  
Exposition militaire

11h00

Dépôt de gerbe monument,  
Revue des troupes  
avec l'Harmonie d'Aumetz  
Mines en Chœurs et  
Pat Calahan

11h30

Participations enfants du CMJ  
Lâcher de ballons

13h00

Bal populaire  
Animations  
Buvette, Restauration

1944 - 2024

